

Dois grandes dias para Jaraguá

O interventor federal dr. Nereu Ramos e sua comitiva chegada a nossa cidade, que recebeu os ilustres visitantes vibrando de satisfação e de civismo.

Chegada do tenente coronel Rodolfo Augusto Jourdan e oficiais do 15. B. C.

Como estava anunciada, a nossa cidade viveu dias 4 e 5, com as suas vistas distintas e as inaugurações solenes que se realizaram então dois grandes dias de entusiasmo e civismo.

Os esperados acontecimentos, abriram um parentesis de inocente emoção na vida calma da cidade. Desde cedo, era já de notar o movimento, especialmente na rua Deodoro. Todos queriam ver, todos queriam participar da grande vibração da cidade, que amanheceu verde amarelado, com o pavilhão nacional tremulando nas repartições publicas, nas casas comerciais, fabricas, residencias particulares, n'uma demonstração de fé civica e alegria justa — justissima, podemos dizer — que ela não tentava esconder.

Pouco antes das 14 horas começou a concentração escolar, na praça da «Bandeira» e rua Deodoro, onde pouco depois chegou uma Companhia do 13 B.C. de Joinville, vindo especialmente para as contingencias de estilo.

As 14 horas deu se começo a concentração escolar, em que formaram mais de mil e trezentas crianças, dos estabelecimentos da cidade e do distrito, na rua Deodoro e praça da Bandeira.

Uniformizados, com a bandeira nacional á frente, os escolares empertalharam uma nota encantadora ás festividades, n'uma grandiosa demonstração de saúde e disciplina que tem sido sempre apreciada pelo que sugere de altamente expressivo para o Brasil de amanhã.

Seriam 15,30 quando apareceram ao fim da rua Deodoro os primeiros automoveis, conduzindo o preclaro Interventor Federal, dr. Nereu Ramos, sua comitiva e comissão de autoridades e destacadas pessoas de Jaraguá, que o foram encontrar na divisa do município.

A entrada do ilustre chefe do governo catarinense acompanhado de sua esposa e comitiva na praça da Bandeira á Companhia do 13 B. C. prestou continencia e os escolares agitavam bandeirinhas nacionais, sob o aplauso da multidão que ali se comprimiu.

Antes, porém, cerca de 11 e 45 — chegou a Jaraguá, vindo de Curitiba, onde comanda o 15 B. C. o tenente coronel Rodolfo A. Jourdan, que veio assistir e representar sua família, ao ato inaugural da herma de seu ilustre pai, Coronel Emilio Carlos Jourdan. S. S. que se fez acompanhar de alguns oficiais de sua unidade, foi recebido na ponte «Abdon Batista» por uma grande comissão composta do sr. Prefeito Municipal, dr. Luiz de Direito de Moraes, oficiais do 13 B. C. autoridades federais, estaduais e municipais, representantes do comércio e industria jaraguenses, e do nosso Diretor. Após as apresentações rumaram todos para o centro da cidade.

A entrada do jardim em frente ao Paço Municipal, em cujo centro levanta-se a herma do colonizador de Jaraguá, fôra armado um arco com expressivo distinctivo.

Atravessando o jardim, seguido de comitiva e autoridades de Jaraguá, o sr. Interventor Federal, foi hastear o pavilhão na-

Inauguração do Paço Municipal. - Na praça da Bandeira e rua Deodoro uma concentração de mais de mil e trezentos colegiais. - Os discursos. - O banquete. - O baile de gala.

cional, dando, assim, inicio ás solenidades, enquanto as crianças e a assistência cantavam o Hino glorioso que é a voz da Patria harmonizada.

Em seguida o prefeito

municipal pronunciou o seguinte discurso:

«Toda realização de um sonho é motivo de felicidade para o que sonhou, seja ele um individuo ou uma coletividade. É que o sonho é a condensação

de nossos desejos e de nossas esperanças e a sua concretização constitui a satisfação daqueles e o coramento destas.

Há 14 anos, isto é, a 27 de agosto de 1927, dona Constança Piazzera, viuva

do saudoso Angelo Piazzera, doou ao município de Joinville, um terreno, medindo 4.020 metros quadrados e estimado no valor de 10 contos de réis, para o fim especial de nele ser construido um pré-

dio destinado á Intendencia do distrito de Jaraguá. Uma das clausulas da doação estipulava a volta do terreno ao patrimonio da doadora sem indenização alguma, caso não se cumprisse a louvavel exi-

gencia. Oito anos depois, o Prefeito Waldemar Gruba, espirito empreendedor e progressista, compreendendo a necessidade de dotar o município de um prédio condigno e no qual viesse a funcionar a Prefeitura, ao elaborar o orçamento para o ano de 1936, criou uma verba de 5 contos de réis destinada a tal fim, gesto acertadissimo e patriótico imitado pelos seus dignos sucessores srs. Leopoldo Augusto Gerent e Tenente Rui Stockler de Souza que aumentou para 10 contos a referida verba.

Senhor Interventor Federal.

Ao assumir o governo municipal em fevereiro de 1938, obedecendo á determinação generosa de v. excia. nenhum programa de governo trazia, visto como desconhecia a verdadeira situação financeira do município. Afagava, entretanto, o desejo sincero de trabalhar com carinho e honestidade pela grandeza de Jaraguá.

Em síntese, era a seguinte a situação financeira do município:

Em caixa 6:925\$000.
Fundos disponíveis para a construção do prédio da Prefeitura — 10 contos de réis.

Dívida passiva flutuante — 31:813\$000.

A receita orçada para este ano de 1938, era de 301:700\$000 e a arrecadação atingiu a 404:729\$100.

Este consideravel superavit verificado a favor da arrecadação realizada foi o resultado de uma melhor fiscalização na arrecadação e não a consequencia de aumento de impostos que viesse de qualquer forma asfixiar o contribuinte. Absolutamente não, uma vez que se verifica com facilidade o crescente progresso e melhoramento do comércio, das industrias, da lavoura, da pecuária e finalmente da vida do município.

Animado com resultados obtidos, pois a situação financeira melhorava consideravelmente com a solvencia das dividas municipais, resolvei concretizar o velho sonho das administrações anteriores. Assim é que, no mesmo ano de 1938, baixei um decreto lei criando uma caixa especial de fundos e depósito destinada á construção do prédio da Prefeitura e matadouro municipal.

No começo do ano de 1939, adquiri, por compra, a um dos herdeiros de Constança Piazzera, 1.175 metros quadrados de terreno, no valor de 13 contos para o necessario da grandiosidade da construção. A 15 de novembro do mesmo ano, era lançada a pedra fundamental deste prédio.

O novo edificio mede 31,20 metros de frente por 17,15 de fundo. Nele estão funcionando todas as repartições publicas com exceção das coletorias federal e estadual.

Com a sua construção, o município dispendeu: Prédio, garages e jardim — 268:122\$000.
Iluminação — 25:456\$800
Moveis — 26:220\$000.
Parte do terreno — 13:000\$000.

O município já pagou 307:821\$600, faltando apenas 23:117\$200, cujos compromissos ainda não se venceram.

Quero ressaltar a valiosa ajuda do Estado que, dentro de suas possibilidades, auxillou o município com 30 contos de réis, attitude generosa que agradeço a v. excia.

Eis sr. dr. Interventor Federal (Conclue na 2a. pag.)

CORREIO DO POVO

Diretor-proprietario: HONORATO TOMELIN — Caixa 12 — Tel. «Corpovo» — Redator: João Crespo

Ano XXIII — Jaraguá — Sabado, 18 de Outubro de 1941 — S. Catarina — N. 1.097

Inauguração da herma do Coronel Emilio Carlos Jourdan

Um acontecimento que Jaraguá jamais esquecerá

Após a inauguração do edificio da Prefeitura Municipal e do Forum, decoraram todos ao jardim em cujo centro levanta-se o pedestal de granito que suporta a herma do invicto bandeirante desta terra.

Grande massa popular e alguns dos colegios que tomaram parte na concentração realizada pouco antes, enchiam a praça literalmente.

Jaraguá assistio então a um espetáculo de alto civismo, de justa coisa gração que o passado estava a reclamar do presente, — que jamais esquecerá. Sim, porque a justiça de Deus navós da historia, tarda mas não falha.

Em redor do monumento tomaram logar autoridades ecclesiasticas, federais, estaduais e municipais, especialmente convidadas.

A herma, obra executada pelo escultor Fritz Alt, achava se envolta no pavilhão nacional.

Usou da palavra, para fazer o discurso de inauguração, a convite deste jornal, a nossa gentil conterranea senhorita Marília Walther Crespo, que interpretou muito bem os sentimentos de gratidão e de saudade da alma jaraguense, traçando o perfil historico do homenageado no panorama selvagem do grande vale do Itapocú, em 1876.

O discurso da nossa conterranea, exaltando a obra do bandeirante — o ilustre que vai da «entrada» a ultima etapa em que a perfidia e o despoito assaltaram o herói, levando-o ao desespero da desilusão — foi o seguinte:

«Quis a bondade dos directores do «Correio do Povo» que fosse eu a interpretar do sentir da alma jaraguense no momento em que se inaugura a herma do bandeirante desta terra — Emilio Carlos Jourdan. Não fosse o sentir com ela, como jaraguense que sou, a mesma satisfação e, o mesmo orgulho, certo declinaria do convite por achá-lo superior á minha intelligencia e ao meu preparo. Há para mim, no entanto, neste convite mais que uma simples deferencia — há um dever. Este dever que o estagio nos bancos escolares me fôrça a cumprir pelo que sei da historia do meu país, do Estado e do Município.

Do resumo dessas lições, e mais do que cheguei a saber no lar, pude concluir do que foram para a minha terra a vontade e o tra-

geiros, como «Al valor y a la constancia», da Argentina, e «A las virtudes militares», do Uruguai. Do Brasil possuia ele «Meda-

lha e passador», «Recomendação á bravura militar», «Combate naval do Riachuelo», «Uruguiana». Era também Cavaleiro da Ordem da Rosa e sócio efectivo da Sociedade auxilladora da Indústria Nacional. Produziu os seguintes trabalhos: «Guerra do Paraguai», obra preciosa pelos informes que contém; «Atlas historico da guerra do Paraguai», com desenhos, esboços, perfis panoramicos, tudo minuciosamente anotado.

Ao ser proclamada a República, tendo embora deixado o Exército, os seus serviços continuaram a ser aproveitados em outras comissões, e tais foram esses serviços, que o Marechal Deodoro concedeu-lhe o titulo de tenente-coronel honorário e o Marechal Floriano o elevou ao posto de coronel, e com as honras deste posto faleceu a 8 de agosto de 1900.

O estudo e a paixão, que lhe despertou a natureza

balho, o destemore e a constancia de Emilio Carlos Jourdan,

O preito de gratidão que hoje rendemos á sua memoria — sangrada para nós — não resume uma demonstração de vulgar apreço, mas é uma dívida que paga.

Temo-lo agora eternizado no bronze, como já o tinhamos na lembrança — eternizado na saudade.

ORIGEM E VALOR

Filho da terra lendária dos reis soldados, pequena mas illustre, que legou á civilização moderna nomes como Maeterlinck, Birmont, Rubens e Van Dick, estes dois também pertencentes á escola holandesa, era fatal a sua admiração pela natureza do Brasil, por uma historia prodigiosa e sem igual no continente.

Espirito apurado nas belezas artisticas de poetas e pintores e na técnica militar de Birmont, desde logo sentiu-se, o moço engenheiro, dominado pelo entusiasmo civico-militar que empolgava a patria brasileira. E vamos encontrá-lo nos campos longínquos do Paraguai, onde á sua intelligencia e a sua pericia deram-lhe a consideração dos comandos do exército e os galões que lhe ornaram a farda.

Foi lá, senhores, nos combates e estudo técnicos que lhe foram confiados, que esse estrangeiro digno soube demonstrar o seu amor á Patria que adotára.

Finda a guerra, voltou ao Brasil como primeiro tenente e o peito condecorado de medalhas, algumas concedidas por governos estran-

geiros, como «Al valor y a la constancia», da Argentina, e «A las virtudes militares», do Uruguai. Do Brasil possuia ele «Meda-

lha e passador», «Recomendação á bravura militar», «Combate naval do Riachuelo», «Uruguiana». Era também Cavaleiro da Ordem da Rosa e sócio efectivo da Sociedade auxilladora da Indústria Nacional. Produziu os seguintes trabalhos: «Guerra do Paraguai», obra preciosa pelos informes que contém; «Atlas historico da guerra do Paraguai», com desenhos, esboços, perfis panoramicos, tudo minuciosamente anotado.

Ao ser proclamada a República, tendo embora deixado o Exército, os seus serviços continuaram a ser aproveitados em outras comissões, e tais foram esses serviços, que o Marechal Deodoro concedeu-lhe o titulo de tenente-coronel honorário e o Marechal Floriano o elevou ao posto de coronel, e com as honras deste posto faleceu a 8 de agosto de 1900.

O estudo e a paixão, que lhe despertou a natureza

balho, o destemore e a constancia de Emilio Carlos Jourdan,

O preito de gratidão que hoje rendemos á sua memoria — sangrada para nós — não resume uma demonstração de vulgar apreço, mas é uma dívida que paga.

Temo-lo agora eternizado no bronze, como já o tinhamos na lembrança — eternizado na saudade.

O estudo e a paixão, que lhe despertou a natureza

balho, o destemore e a constancia de Emilio Carlos Jourdan,

ORIGEM E VALOR

Filho da terra lendária dos reis soldados, pequena mas illustre, que legou á civilização moderna nomes como Maeterlinck, Birmont, Rubens e Van Dick, estes dois também pertencentes á escola holandesa, era fatal a sua admiração pela natureza do Brasil, por uma historia prodigiosa e sem igual no continente.

Espirito apurado nas belezas artisticas de poetas e pintores e na técnica militar de Birmont, desde logo sentiu-se, o moço engenheiro, dominado pelo entusiasmo civico-militar que empolgava a patria brasileira. E vamos encontrá-lo nos campos longínquos do Paraguai, onde á sua intelligencia e a sua pericia deram-lhe a consideração dos comandos do exército e os galões que lhe ornaram a farda.

Foi lá, senhores, nos combates e estudo técnicos que lhe foram confiados, que esse estrangeiro digno soube demonstrar o seu amor á Patria que adotára.

Finda a guerra, voltou ao Brasil como primeiro tenente e o peito condecorado de medalhas, algumas concedidas por governos estran-

geiros, como «Al valor y a la constancia», da Argentina, e «A las virtudes militares», do Uruguai. Do Brasil possuia ele «Meda-

lha e passador», «Recomendação á bravura militar», «Combate naval do Riachuelo», «Uruguiana». Era também Cavaleiro da Ordem da Rosa e sócio efectivo da Sociedade auxilladora da Indústria Nacional. Produziu os seguintes trabalhos: «Guerra do Paraguai», obra preciosa pelos informes que contém; «Atlas historico da guerra do Paraguai», com desenhos, esboços, perfis panoramicos, tudo minuciosamente anotado.

Ao ser proclamada a República, tendo embora deixado o Exército, os seus serviços continuaram a ser aproveitados em outras comissões, e tais foram esses serviços, que o Marechal Deodoro concedeu-lhe o titulo de tenente-coronel honorário e o Marechal Floriano o elevou ao posto de coronel, e com as honras deste posto faleceu a 8 de agosto de 1900.

O estudo e a paixão, que lhe despertou a natureza

balho, o destemore e a constancia de Emilio Carlos Jourdan,

O preito de gratidão que hoje rendemos á sua memoria — sangrada para nós — não resume uma demonstração de vulgar apreço, mas é uma dívida que paga.

Temo-lo agora eternizado no bronze, como já o tinhamos na lembrança — eternizado na saudade.

O estudo e a paixão, que lhe despertou a natureza

balho, o destemore e a constancia de Emilio Carlos Jourdan,

ORIGEM E VALOR

Filho da terra lendária dos reis soldados, pequena mas illustre, que legou á civilização moderna nomes como Maeterlinck, Birmont, Rubens e Van Dick, estes dois também pertencentes á escola holandesa, era fatal a sua admiração pela natureza do Brasil, por uma historia prodigiosa e sem igual no continente.

Espirito apurado nas belezas artisticas de poetas e pintores e na técnica militar de Birmont, desde logo sentiu-se, o moço engenheiro, dominado pelo entusiasmo civico-militar que empolgava a patria brasileira. E vamos encontrá-lo nos campos longínquos do Paraguai, onde á sua intelligencia e a sua pericia deram-lhe a consideração dos comandos do exército e os galões que lhe ornaram a farda.

Foi lá, senhores, nos combates e estudo técnicos que lhe foram confiados, que esse estrangeiro digno soube demonstrar o seu amor á Patria que adotára.

Finda a guerra, voltou ao Brasil como primeiro tenente e o peito condecorado de medalhas, algumas concedidas por governos estran-



A herma do grande bandeirante

Inauguração da herma do Coronel Emilio Carlos Jourdan

Dois grandes dias para Jaraguá

(Conclusão da 1ª página)

(Conclusão da 1ª página)

ritmo de trabalho e de ordem, com 32 famílias localizadas em outros tantos lotes. Plantações de cana e cereais, de café e de arvores, frutíferas, grandes pastos artificiais e um ensaio do plantio da alfafa deram-lhe a certeza de que a forragem podia ser cultivada nesta zona. Funcionava, também em 1878, o primeiro engenheiro em nossa terra, cujo maquinário fora trazido pelo rio, à custa de enormes sacrifícios.

Esse trabalho inigualável para nós jaraguenses do grande colonizador. Essa, a tarefa a que se impôs — mais tarde seguida por Domingos da Nova — trazer a civilização ao sertão, formar um núcleo de vontade e energia capaz de cooperar para a grandeza do Estado. Isto, ele realizou no período mais difícil da vida de Jaraguá e o fez desdenhando honrarias e comodismos fáceis, sacrificando haveres e a própria saúde.

A evolução histórica de Jaraguá, na comunhão do Estado, não se processou sem paciência e grande dose de vontade. A terra e seus habitantes conseguiram assimilar com o tempo essa filosofia sem escola, mas proveitosa; que Wilde pensou ser um artificialismo, mas que a natureza humana apura pelo sofrimento, para poder ri por entre as lideiras da espera.

Sujeito à administração de Joinville, foi aqui criado um distrito de sub-comissão de polícia com os limites descritos na resolução nº 1311, de 20 de setembro de 1894. Em agosto de 1895, o Superintendente Municipal criava o distrito de paz com os mesmos limites traçados na resolução do Governo Estadual. Tais limites foram mais tarde alterados. O trabalho no entanto não sofria solução de continuidade; era o mesmo todos os dias, todos os meses, todos os anos. Só depois de 1930, Jaraguá conseguiu dar um salto na sua história. Com a revolução vencedora que vieram dos pampas, nossa terra viu-se desmembrada de Joinville por decreto da Interventoria Federal.

Não vai aqui o elogio desse ato; conquistou-o Jaraguá pelo seu trabalho em mais de 50 anos. Instalado o Município, seguiu-se a comarca, criada a 10 de abril do mesmo ano e instalada por sua vez a 10 de maio.

Hoje, vemos o grande bandeirante trabalhando no bronze pela arte de Fritz Alt, resultado de campanha de gratidão e saudade, cultuemos em nossos corações a sua lembrança e só assim conseguiremos reconstituir todas as cenas de sua imortal odisséia — da "entrada" pelo sertão até a chegada, do primeiro rancho ao sacrifício de todo o seu trabalho de 12 anos, que vândalos da politicagem de então não poupavam.

Este ciclo magnífico de força de vontade, renúncia e coragem é o nosso passado, é a "colônia" origem da cidade de hoje.

Voltemos para esse passado os olhos da nossa admiração e da nossa saudade, e abraçados a este bronze ouçamos. Ouçamos a primeira página da nossa história escrita nestes sertões, em 1876. Este bronze nos dá quem cortou e firmou as estacas do primeiro rancho, quem trouxe e abriu a primeira fiação; quem cavou a terra e plantou a primeira semente. E chegaremos a sonhar um pouco, para despertar-nos com a transformação a que chegamos hoje, inspirados — quem sabe? — pelo espírito do grande trabalhador. E que seja bendito este sonho de evolução e de progresso que deu ao Estado, num declínio de aspirações que não lograram êxito pela incuria e paixões regionais, uma herança de trabalho e de ordem, de constância e patriotismo, que é nosso patrimônio moral e material, nos dias do presente. Seja sempre bendito Emilio Carlos Jourdan, no colosso da gente jaraguense.

Terminadas as últimas palavras da oradora, que a assistência aplaudiu com entusiasmo, dirigiu-se a Senhorita Maria Augusta Jourdan, convidando-o a descer ao monumento de seu ilustre pai. Descoberto o busto do bandeirante, ovissse um salva de palmas, executado a banda do 13.º B. C. o Hino Nacional.

Feito silêncio, firme ao lado do monumento, falou o Coronel Rodolfo Jourdan para agradecer em seu nome e no de sua família ao povo de Jaraguá, a justiça histórica que realizara nessa campanha de gratidão lançada por este jornal.

As palavras do herói militar, pronunciadas com visível emoção, são as

que transcrevemos em seguida:

«Povo de Jaraguá! Eu vos saúdo!

«Com a maior das emoções que vos dirijo a palavra!»

«Não sou orador profissional, não sei fazer discursos, porém, como soldado que sou, vos posso falar com o coração.»

O dia de hoje, para a Família Jourdan, é de jubilo e de orgulho.

Em 1863, aportava ao Brasil, em busca de melhores dias, Emilio Carlos Jourdan, belga de nascimento, com 25 anos de idade; espírito resoluto e sonhador, trazendo além do seu preparo de engenheiro civil, uma vontade férrea de trabalhar.

Nessa época, a situação política do exterior do Brasil se achava bastante convulcionada. A campanha do Uruguai estava em sua última fase e a do Paraguai se iniciara.

O Brasil apelava para o voluntariado; poderia Jourdan ter ficado à sombra de sua bandeira, como mero espetador, enfeitado, moço e cheio de ardor, foi empolgado pela causa do Brasil, e naturalizandose brasileiro, partiu como voluntário, com os primeiros da Corte seguiram para o teatro da guerra, em defesa da honra ofendida do Paiz que o acolhera.

Uma vez terminada essa longa guerra, cuja campanha foi por ele toda feita, de 1864-1870, não quis concorrer com os naturais em serviços públicos e nem mesmo continuar a servir no Exército, onde poderia ter chegado ao generalato.

Assim pensando demitiu-se, sem deixar, entretanto, de escrever a história desta guerra, mostrando aos brasileiros os feitos heroicos de seus irmãos.

Voltando à vida civil, com o peito repleto de medalhas e honrarias conquistadas em bem do Brasil, iniciou, desde logo, uma nova fase de sua vida — a de bandeirante colonizador.

Em 1873, Jaraguá nada mais era do que o sertão bravo, exuberante em sua vegetação, com seus rios encaucheados, com seus índios selvagens. Torron catariense inexplorado e esquecido. Embrenhando-se por esse sertão, tão empolgado ficara do vale do Itapoetú que aqui chegando, com a sua pequena bandeira, esposa e sogros, lançou desde logo, os alicerces de uma Colônia que denominou «Colônia de Jaraguá».

Obstáculos os mais variados e difíceis foram enfrentados e vencidos; após 10 anos de labor incessante, quando as raízes plantadas já começavam a se transformar em esbeltas e promissoras arvores, a inveja e a maldade humana o venceu e o impediu de proseguir em obra tão bem iniciada.

Duas testemunhas incontestes e imparciais prestaram seus depoimentos no passado, que lembrados neste momento, dão a Jourdan o valor real de sua obra e transmitem à posteridade a verdade sobre a colonização de Jaraguá, fazendo justiça a sua operosidade como colonizador.

Em 1877, de volta de uma excursão a esta região, o então Presidente de Santa Catarina, Dr. Taunay, em seu relatório assim se expressa:

«Quando a pouco visitei Joinville, fui ver o ponto denominado Jaraguá, ha pouco creado pelo engenheiro Emilio Carlos Jourdan. Fui através as magnificas matas por uma

estrada por ele aberta: É admiravel a fertilidade destes lugares, é de louvar a energia com que o engenheiro Jourdan trabalha para povoar estes desertos.»

Em 1880, a Camara Municipal de Parati, em sessão de 28 de Fevereiro, officava a Jourdan, assim se expressando:

«Dos imensos sertões de Itapoetú e Jaraguá só havia um conhecimento vago e limitado aos mercedores das suas imediações quando V. S. ha anos começou a exploralos: Não se conheciam então a excelencia e iberdade de seus terrenos, suas minas e seus hervais, etc; somente depois que V. S. se dedicou ao arduo trabalho da exploração dessas paragens, lutando com mil dificuldades é que eles se acham devidamente conhecidos, a posteridade recordará com gratidão a memoria de V. S. e dos seus esforços inimitaveis. Aceite pois, a felicitação que esta Camara, interprete dos sentimentos dos seus munícipes, tem o prazer de lhe dirigir.»

«E nas tradições e nos exemplos dos que viveram e sofreram por ideais, que se plasman os alicerces de uma raça, e, essas reivindicações, quando surgem espontaneamente como a vossa, tomam a feição admiravel de justiça, que feita, através dos lustros, mostra bem a sabedoria do tempo. E este, é, quem se entrega de premiar ou punir, embora seja mister renovar as cinzas do esquecimento e da propria morte sobre a memoria daqueles que, um dia, fizeram jus ao seu julgamento.»

O povo de Jaraguá assim procedeu. Fez justiça ao seu real e verdadeiro fundador.

A contribuição de Emilio Carlos Jourdan para o patrimonio nacional foi grande. Como soldado, fez toda campanha do Paraguai e a revolução de 1893-1894. Em ambas, a sua bravura e abnegação, apesar de ser um brasileiro naturalizado, se acham sobejamente comprovados nas partes e relatórios de seus chefes e superiores;

como escritor militar, legou aos brasileiros a historia dos feitos heroicos de seus irmãos, deixando assim uma fonte preciosa para os estudiosos; como bandeirante e colonizador, desbravou terras, civilizou indígenas, fundou colonias, hoje cidades, como esta, que tenho a sublime honra de palmilhar, como explorador de minérios, mostrou ao Brasil as suas riquezas inexploradas; como jornalista; foi um colaborador na imprensa; como educador, lecionou a mocidade fluminense; como engenheiro, abriu estradas, elaborou plantas, construiu obras d'arte, demarcou terras, fez levantamentos, trabalhou em vias férreas e auxiliou a fixar nossas fronteiras.

Constituindo familia no Brasil, deixou uma prole numerosa, morando aqui perto, porém digno e honrado.

Apesar de filho de plangas tão distantes, amou o Brasil como se fosse o melhor dos brasileiros, por ele trabalhou abnegadamente, oferecendo inúmeras vezes a sua vida em defesa de sua honra e de sua integridade.

Quizera possuir dons oratórios, fluentes, para poder em palavras, traduzir tudo o que me vai no alma, assim como, o sentimento de que está imbuída toda a Família Jourdan, recitando a Jaraguá do Sul, a mais fervorosa oração de agradecimento.

Esse sentimento, se traduz apenas em uma palavra — Gratidão.

deral e meus senhores, a historia deste prédio que hoje se inaugura para glorio das populações jaraguenses, ele ali está e ele ali permanecerá como prova do espirito construtivo de uma nova era que raiou, para todos nós, com o regime implantado em 1937 pelo Presidente Vargas.

Quato a mim, nada fiz do que seguir as diretrizes traçadas por v. excia. meu illustre chefe e meu preza do amigo.

Receba pois, sr. dr. Interventor Federal, a chave deste edificio e dê-nos a grande honra de inaugurar-lo.

Aberta a porta pela primeira autoridade do Estado, foi o prédio franqueado ás autoridades convidadas e ao povo.

No vasto e gracioso salão foi então lida pelo secretario municipal, a ata de inauguração, que recebeu grande número de assinaturas.

Pouco depois desta cerimonia, usou da palavra D. Pio de Freitas, bispo diocesano, que se congratulou com o sr. interventor Nereu Ramos e prefeito Leonidas Herbster, pela inauguração da Prefeitura e do Forum, a realizar-se logo apos, procedendo, então a benção do edificio.

A inauguração do Forum da Comarca, sem favor um dos mais completos e bem instalados do Estado, efetuou-se logo em seguida, falando o juiz de direito dr. Ribeiro Pontes, cuja oração, ponderada mas abilmente colorida, vae a seguir:

«Ha poucos momentos, sr. interventor, v. excia., deu por inaugurado o edificio da Prefeitura de Jaraguá.

Poderia, pois, prescindir de repetir a cerimonia, quasi no mesmo lugar, e na mesma hora, não o quiz!

Jurista emérito, governante concencioso, veio até este andar, prestigiado com a sua presença a inauguração das dependencias destinadas á centralização do serviço do renas.

Nós, que de longa data conhecemos seu devotamento á causa pública, e seu respeito pela justiça, não nos surpreendemos!

E preciso que se diga, sr. Interventor, e que o diga um juiz, que em Santa Catarina, os magistrados, durante seu governo, sempre tiveram o privilegio de decidir como bem lhes ditasse o conhecimento e o senso juridico.

A presença de v. excia. neste Forum, é uma deferencia que recebemos com insopitado content.

«A Jaraguá do Sul é o povo, o filho do seu fundador apresenta os mais sinceros agradecimentos seus e de toda a Família Jourdan, pela homenagem que acabam de prestar. E que, nesta oportunidade, me seja permitido, assegurar para esta linda cidade e seus bonissimos habitantes, tantos triunfos e progressos quantos trabalhos e carinhos meu pai dispendeu e sonhou para esta hospitaleira e abençoada terra.

Repito, com a segurança e o mais lidimo, o mais sereno dos sentimentos que um filho pode ter, diante do admiravel surto de reivindicação que permite ao presente reparar as injustiças do passado, elevando a posteridade um nome, sagrado uma alma simples que se imolou, conscientemente, pela sua melhor obra — a todos a gratidão eterna da Família Jourdan.»

tamento, pois, assim desta harmonia do executivo com o judiciário, só benefícios podem resultar para todos!

Meus senhores!

O juiz de traje preto de labio rapado, de perfil de medalha, que Bouchardeon, tão bem retratou, não é mais destes dias!

O magistrado «homem da lei, impassivel como a propria lei», na apostrofe de Collard, existe só na fantasia dos que desconhecem a vida judiciária!

O juiz moderno, se confunde com os seus semelhantes, e na hora de decidir, aplicando a lei, é a torna humana, minorando-lhe o rigor e aplicando a com equidade.

Hoje, como ontem, porém, os seus principios de honestidade são inillexíveis, a sua conciencia é surda á voz do suborno e, a sua tolerancia limita-se até ao impossivel!

O sr. tenente Leonidas Herbster, ao planejar as obras deste magestoso edificio, não se esqueceu de reservar á justiça da comarca, dependencias condignas e sobriamente luxuosas: seu gesto foi digno, e, sinceramente, agradecemos.

Sr. Interventor

«Grato pelo comparecimento de v. excia. e distinta comitiva, tenho a honra de pedir-lhe, cor te a fita simbólica que dá por inaugurado o Forum de Jaraguá.»

Cortada pelo sr. Interventor Federal a fita simbólica, ovissse o Hino Nacional, pelo conjunto local de Jaraguá, sob a direção de rev. padre Alberto Jacobs, vigário da Paroquia. E foi nesse ambiente de cordalidade e de civismo, que o Interventor Nereu Ramos deu entrada ao Forum seguido de todas as pessoas presentes ao ato. A impressão só podia ser mais altamente expressiva, revestido um cunho especial de brasilidade, sob a égida dos mais sagrados principios de justiça que a devem amparar em nome de Deus e da ordem pública.

Den se começo ás vistas ao Forum e outras dependencias do Paço Municipal, sendo oferecido aos presentes uma taça de champanha.

Pouco depois teve lugar no jardim da praça da Bandeira, o ato solene da inauguração da herma de Emilio Carlos Jourdan, cuja reportagem destacamos em outro local.

Findo essa cerimonia teve lugar no gabinete do Prefeito Leonidas Herbster, a inauguração do retrato desse renovador da cidade, falando por esta occasião o sr. secretario Municipal, que foi calizou muito bem a atual administração jaraguense.

Eram pouco mais de 17 horas quando teve lugar o desfile da Companhia do 13.º B. C. e dos collegios, em continencia ás autoridades, que se achavam á entrada da praça, junto ao arco ali armado.

O banquete em honra do sr. Interventor Federal e altas autoridades federais e estaduais, especialmente convidadas, teve lugar no Salão Bühr, ás 20 horas e meia.

Respondendo o discurso de oferecimento, feito pelo Promotor Publico da Comarca, falou o Interventor dr. Nereu Ramos que, como sempre, eficaz, claro, alcançando em sínteses magnificas, a forma mais escorreita do

pensamento falado, começou por se referir ás obras publicas que vinha de inaugurar, acentuando que elas não eram a realisação de um só homem, mas o produto do esforço dedicado e patriótico da coletividade Jaraguense que, pelo seu apoio tibia auxiliando o administrador a levar a cabo o vultoso empreendimento.

Poz em evidencia a administração atual dos destinos de uma terra, que segue em ritmo de crescente progresso, digno de elogios.

Aduzio que tivera conhecimento de que nestes dez meses, a arrecadação municipal ja ultrapassou o total arrecadado no ano anterior. E não só essa diferença para mais se verificou na arrecadação do município como na do Estado. E esses resultados, como facilmente se deduz, contribuiram para mais solidificar a confiança nas possibilidades do Estado, ao mesmo tempo que documentava o grau de progresso da comuna jaraguense.

Passou depois a occupar-se, com brilhantismo e fé civica, de homenagem que Jaraguá prestara ao seu fundador, Emilio Carlos Jourdan, com a inauguração de sua herma. E disse: «Jourdan, um filho de outras terras, abrigara se sob o céu brasileiro e soubera compreender e sentir o Brasil. Por isso soubera servi-lo, na guerra pelo seu valor militar, na paz — pelo seu trabalho construtivo. Dera a todos nós os que aqui nascemos e aqueles que para aqui vieram a procura de melhores dias um grande exemplo, sabendo honrar e amar o país que o acolhera.»

E continuando a occupar-se do exemplo de Jourdan, acentuou que sobre ele deveriam refletir todos aqueles que nos procuram para aqui viver trabalhar e prosperar. O Brasil recolhe a todos hospitaleiramente e as suas leis dão aos estrangeiros garantias quasi que iguais ás das aos nacionais. Entretanto, deles todos exigimos o respeito ás leis e ás tradições do país e que se compenetrarem de que o Brasil é, foi e ha de ser sempre um país soberano, com suas tradições, sua cultura e uma só lingua, a que esse homem e amamos. O Brasil está sempre pronto a aceitar a cooperação dos braços d'aqueles que, como Jourdan, despidos de preconceitos sociais e politicos, queiram servir-lhe com lealdade. Mas todos os que para aqui vieram em busca de melhores dias, devem ter sempre presente a lição de Lauro Mueller, um filho de estrangeiro, quando disse que «nos somos os donos da casa».

Desenvolvendo essa mesma ordem de ideas, frisou o interventor Nereu Ramos, sempre com o mesmo vigor de colado e expressão inequívoca: «... não temos o direito de criticar e condenar os estrangeiros que não se haviam integrado nos sentimentos nacionais. Eles vinham de países mais adiantados que o nosso e aqui não encontramos, por incuria dos governos brasileiros, a assistência de que necessitavam, para, através da educação, se integrarem na comunhão nacional. Não tinham culpa. Nós é que havíamos faltado ao nosso dever. O Estado Novo, entretanto, achara que tinha chegado o momento de ser

amparado esse dever. E com o apoio patriótico das classes armadas deu inicio á obra de nacionalidade, que não se processará pela violencia, mas sim através da escola e da caserna.

Como governante de um estado onde o braço estrangeiro implantou um grande ramo de realizações, tenho concitado aos meus concidadãos a prestarem todo o auxilio a essa obra porque o Brasil mais dias, mais dias, virá a ser finalmente o refugio de toda a civilização christã. Esta frase não lhe pertencera, mas era uma legenda produzida por Euclides da Cunha, um dos maiores cerebros do mundo, e tinha sido sintetizada no titulo da obra do escritor Stefan Zweig: Brasil, país de futuro.

Terminando por dizer que, os aplausos que vinha recebendo e capacitaram de que estava sendo compreendida a obra que vem realizando no Estado, a qual, mercê de Deus, espera levar a cabo. Esta obra tem se tornado possível graças ao apoio do Eminente Chefe da Nação e aos principios do Estado Novo, que abolindo os compromissos politicos partidarios libertou as mãos do administrador. Revelou o que o Estado Novo tem sido para Santa Catarina, investindo em obras publicas soma superior a duzentos mil contos de reais. Outras grandes realizações ficaremos a dever os regímen que se outros não fivesse levado a cabo só por estes merecia a eterna gratidão dos catarienses. Referiu-se á construção do porto de São Francisco e ao aproveitamento da baía carbonifera do sul do Estado, com o aproveitamento do porto da Laguna. Com as obras do porto iniciadas dentro em breve ficaremos com o maior porto do sul do Brasil.

E num remate feliz, disse: «Nesta hora tempestuosamente que atravessamos, o presidente Getúlio Vargas tem sabido manter o paiz á margem da desgraça e continuará a guiar o den tro da ordem interna e da neutralidade, no rumo dos seus grandiosos destinos.»

As ultimas palavras do interventor Nereu Ramos, uma longa e entusiastica salva de palmas, demonstrou fé e a confiança de todos no homem superior que implanou no Estado, os principios salutarés da obra grandiosa do presidente Getúlio Vargas.

As 24 horas, no amplo salão da veterana Sociedade dos Atradores, teve inicio o baile de gala, oferecido ao Sr. Interventor Federal e sua exma. esposa. O salão achava-se caprichosamente ornamentado, e repleto de familias e convidados.

Dando inicio ao baile o Interventor Nereu Ramos dançou com a Sra. Ana Braga Herbster e o Prefeito Municipal, tenente Leonidas Herbster, com a Sra. Beatriz Ramos.

Sempre com muita animação prolongaram-se as danças, ate alta madrugada, abrilhantadas por afamado conjunto musical.

...

...

...

...

...

...

...

...

...

KAROPE
TOSS
 AJUDA A COMBATER A
 TOSS E RESFRIADOS
 TOSS SÓ PODE FAZER BEM

As Industrias Reunidas Jaraguá S. A.

A visita do dr. Nereu Ramos, interventor federal e sua comitiva.

Em Jaraguá a unica fabrica nacional de extração de cafeina do mate.

O discurso do sr. Hans Jordan põe em relêvo o trabalho do habil químico sr. Rod. Hufenuessler e mostra a importancia das "Industrias Reunidas"

É sem duvida um acontecimento marcante na vida de Jaraguá de hoje, e pela sua oportuna evidencia, para as "Industrias Reunidas Jaraguá S. A." a visita que na manhã do dia 5 fez a esses estabelecimentos o Sr. Nereu Ramos, interventor federal no Estado.

A cidade vivia ainda as emoções da vespereira ao assistir a inauguração do Paço Municipal e, após, da herma do seu colonizador, quando a acompanhava atenta e hospitaleira, o illustre visitante aos grandes estabelecimentos das Industrias Reunidas Jaraguá S. A. onde se vem realizando iniciativas de vulto para o futuro industrial de Jaraguá e de Santa Catarina.

Nessa visita, em que o Sr. Interventor foi acompanhado por autoridades e Officiais do nosso Exercito, alem de destacados elementos do meio jaraguense, a primeira autoridade do Estado teve ensejo de conhecer, atenta e demoradamente, todas as seções e produtos até agora fabricados, que valem por um corolario de energias novas postas ao serviço da mais importante organização industrial de nossa terra.

Ao passo que iam percorrendo os pavilhões espalhados pela grande área, em cada um colhendo novas e satisfatorias impressões, os visitantes iam tambem recebendo informes sobre a produção e os varios processos da industrialização empregados até agora, cujos resultados tem sido os mais promissores.

Assim, após a seção de feccularia, onde o produto já ensacado está pronto para ser exportado, passaram todas as seções das afamadas essencias, todos destinados a fins industriarios, e que são hoje vendidos a quasi todos os mercados do país. E desfilaram as conquistas até agora alcançadas, nesse ramo de industrialização, pelo importante estabelecimento jaraguense: — a extração do capim limão, a fabricação do mentol, do óleo do hortelão pimenta, de casca de laranja tangerina, resultados de paciente trabalho químico de Rodolfo Hufenuessler.

A cada informe do monarativo, sorria satisfeito o Sr. Interventor Federal, como sempre interessado por tudo que interessa a economia e o surto industrial catarinense.

A inauguração da fabrica de cafeina

No novo pavilhão, ha pouco construido pelas Industrias Reunidas Jaraguá S. A. para o fabrico da cafeina do mate receberam os visitantes a maior satisfação a vista do trabalho inteligente que legou essa grande conquista industrial, especialmente quando lhes foi feita uma demonstração do aparelho especial para o fabrico da cafeina.

Coube ao Sr. Interventor, nessa visita, fazer a inauguração da fabrica, tendo palavras de entusiasmo e satisfação por esse importante empreendimento das "Industrias Reunidas", graças aos estudos e pesquisas do

O papel de Jaraguá na vida industrial do Estado

sr. Rodolfo Hufenuessler, espirito culto e consciante de suas responsabilidades á testa dos já afamados estabelecimentos, orgulho de Jaraguá e do Estado. Para que todo o país soubesse desse importante acontecimento, que vem abrir novas perspectivas a grande industria catarinense, pondo Jaraguá em satisfatoria evidencia, foi ele irradiado pela Agencia Nacional.

O discurso do sr. Hans Jordan :

"Dentro das festividades que a cidade de Jaraguá acaba de realizar nestes memoraveis dias, para dar o brilho condigno á honra da visita de v. exa., foi incluída a visita a alguns estabelecimentos industriais deste próspero municipio, a este, que bem prova o carinho e a inteligencia do digno governador da cidade, que assim, dentro das brilhantes festividades, quiz dar a v. exa. uma demonstração patente de Jaraguá laboriosa, de Jaraguá industrial, de Jaraguá produtora.

Constitue para as "Industrias Reunidas" motivo de justo júbilo e satisfação, tivesse este estabelecimento sido incluído no rol dos que mereceram a honra da visita de v. exa. estabelecimento este, ideado e organizado para colaborar na grandeza do Brasil, aproveitando as riquezas que a natureza dadivosa espalhou neste rincão abençoado da nossa pátria, apenas, a reclamar a atividade dos braços dos seus filhos, para converter-se num potencial caudaloso da grandeza da nossa pátria.

Atraves da rápida visita que v. exa. acaba de fazer ás várias dependências das "Industrias Reunidas" terá se certificado de que se trata de uma organização que honraria qualquer Estado da União, e, por isso, Jaraguá sente-se satisfeito em poder contar no corolario das suas industrias, com um estabelecimento desta ordem.

Produto da iniciativa de um espirito empreendedor, e fundação do sr. Rodolfo Hufenuessler, as "Industrias Reunidas", se apresentam hoje como um fator saliente na vida economica, não só deste Municipio mas do próprio Estado e do Brasil. Já hoje as "Industrias Reunidas" estão com o seu conceito consolidado no mercado nacional e estrangeiro, como provam os inúmeros atestados que honram o seu arquivo.

Rendendo, pois, esta homenagem ao seu fundador, as "Industrias Reunidas" o fazem com orgulho e satisfação, como exemplo, a ser imitado para glória do Brasil.

Cultura vasta e sólida o sr. Rodolfo Hufenuessler, depois de ter absolvido os seus estudos nas universidades da Alemanha, e laureado com o diploma de farmacêutico e outro de químico industrial pela universidade de Stuttgart, e empolgando pelas perspectivas que o rico solo do Brasil apresentava, o sr. Hufenuessler aqui

chegou no ano de 1925, resolveu a dedicar a sua atividade a um ramo até então ainda pouco explorado — a quimica industrial.

Trouxe ele, na sua bagagem, algumas mudas de hortelã pimenta, pois,

vado da semente, contan do em 1926 apenas com 50 pés. Hoje, a planta ções atigem a 15.000 pés. A produção atual de óleo de eucalipto citri odora é de 1.000 quilos dando como produto de extração 500 quilos de

prima dos colonos deste municipio, abriu desta forma nova fonte de renda aos mesmos. Em 1941 o valor das frutas compradas atingiu a rs. . . . 125.000\$000. — A produção de óleo de laranja subiu de 50 quilos em

1927 para 2.500 quilos atualmente. A produção de óleo e tangerina subiu de 10 quilos em 1927 para 2.250 quilos em 1941. A exportação para a Europa e para os Estados Unidos, de ambos os produtos, foi iniciada em 1938, sendo que hoje os produtos gozam de fama consolidada e absoluta preferéncia, devido a sua qualidade. As instalações da fabrica e na medida que cresce o volume da produção sofreram gradativas modificações. Fundada em 1927 no local aonde nos encontramos foi a fabrica grandemente ampliada em 1930. O sempre crescente aumento da importância do estabelecimento requeira, entretanto, uma reforma mais ampla e radical, tanto assim, que em 1938 foi a firma do sr. Hufenuessler transformada na atual sociedade anônima "Industrias Reunidas", com o aditvo da "Fundação de Rodolfo Hufenuessler" como homenagem especial ao seu fundador. Já neste interim, e auscultando as novas perspectivas que se apresentavam no mercado, por iniciativa do seu fundador, as "Industrias Reunidas" resolveram adicionar á fabrica de essen-

ria, desde que se iniciou a fabricação, foi a seguinte:

1939 — 120 tons. de araruta — 30 tons. de polvilho.

1940 — 106 tons de araruta — 40 tons de polvilho 1941 — 200 tons de araruta — 60 tons de polvilho.

Com o incentivo da produção, estas cifras para o ano vindouro, apresentam perspectivas animadoras.

Não estacionou, entretanto, a iniciativa das "Industrias Reunidas". Devidamente consolidados estes ramos da sua atividade e com a sua reputação consolidada no mercado consumidor, eis que adireção das "Industrias Reunidas" volta as suas vistas para mais um ramo de atividade, promovendo no momento e fadado a dar incentivo a mais uma nova industria. Trata-se da extração da cafeina do mate.

Estamos assim no inicio de uma nova industria, imediata nos Estados produtores do mate, pois é a nossa primeira fabrica naqueles Estados, que se dedicará a esta industria. E' nos particularmente confortador de anunciar esta nova, porquanto, sempre desejosas de colaborar na grandeza e progresso do Brasil, vêm as "Industrias Reunidas" colaborar desta forma modestamente na solução do problema herveteiro que tão de perto diz respeito aos interesses do nosso Estado.

Estando o Estado Novo empenhado na arrigimentação sistemática e coordenação eficiente de todas as forças vivas e de todos os recursos economicos do país, sentem-se as "Industrias Reunidas" a vontade em contribuir com o seu quinhão.

Uma vez constatadas as possibilidades que o mate oferece neste campo ainda completamente inexplorado, e concluídas as primeiras pesquisas e estudos preliminares, é nos particularmente grato anunciar que graças á competência do sr. Hufenuessler o problema já teve solução, já entrando na fase da exploração prática.

O Instituto Nacional do Mate, sempre empenhado em desenvolver o seu programa de ação e encontrar solução para todos os problemas herveteiros, não poderia ficar indiferente ante esta iniciativa. Por isso o seu illustre Presidente, inteirado da solenidade de hoje, acaba de telegrafar-me, pedindo para representá-lo neste ato inaugural, incumbencia altamente honrosa, da qual sensibilizado me desincumbo neste momento.

Embra esta nova seção das "Industrias Reunidas" fosse inicialmente organizada em bases modestas, pois, as presentes instalações prevem uma produção de apenas 300 quilos de cafeina mensais, facilmente a sua capacidade produtora poderá ser aumentada de acordo com as possibilidades do mercado. Assim mesmo, o consumo inicial de materia prima será de cerca de 3 toneladas de mate verde por dia, o que significa um consumo mensal de quasi 100 toneladas mensais, ou

(Concluz na 7a. pag)



Elagante da visita do sr. Interventor Nereu Ramos ás "Industrias Reunidas Jaraguá S. A."

pretendia explorar a fabricação de menthol.

Qual, entretanto, foi a sua decepção, ao constatar que as variedades importadas, e cuidadosamente escolhidas, no entanto fracassaram. Foi como uma revolta do proprio solo exuberante do Brasil, que, dispondo de recursos infinitamente mais vastos, insurgia-se contra o intruso, uma vez que podia oferecer matéria prima viçosa, genuína.

Espirito inteligente e observador, o sr. Hufenuessler não desanimou e imediatamente aceitou o desafio, dedicando-se ao estudo e á cultura as variedades nativas, encontrando nada menos de 12 variedades, de hortelão pimenta.

A produção de óleo de hortelã pimenta, em bora enfrentando sérios revezes, foi gradativamente elevada de 5 quilos no ano de 1926 para 300 quilos no ano de 1932, alcançando hoje 1.000 quilos, cuja extração produz 500 quilos de menthol. Porém, não se limitou este setor a iniciativa empreendida do sr. Hufenuessler. Simultaneamente foi iniciado o cultivo de eucalyptus citriodora de lemongrass (capim limão) e do limoeiro.

O eucalipto foi culti-

citropellal.

A cultura de lemongrass foi iniciada em 1925 com 100 mudas. Hoje, a área ocupada abrange 12 hectares.

A produção é de cerca de 3.000 quilos de óleo de lemongrass, dando 500 quilos de citral puro. A primeira exportação para a Europa se realizou no ano de 1938 e onde a qualidade do produto foi altamente apreciada.

Limoeiros existem em 1929 — 2.000 pés, aumentados hoje para 15.000 pés. A essencia do óleo de limão é de cerca de 2.000 quilos, é um produto muito procurado no mercado nacional, uma vez que o seu uso se verifica em todas as fabricas de balas e doces e nas fabricas de bebidas gazosas não alcoolicas.

Muito pronto, porém o sr. Hufenuessler voltou as suas vistas para outra riqueza do solo jaraguense. Verificando a abundância de laranja e tangerinas, e conhecendo das possibilidades da sua exploração industrial, aduziu á sua empresa outro setor — a extração do óleo da casca de laranja e tangerina.

Deu inicio a esta produção no ano de 1927, e adquirindo a matéria

prima dos colonos deste municipio, abriu desta forma nova fonte de renda aos mesmos. Em 1941 o valor das frutas compradas atingiu a rs. . . . 125.000\$000. — A produção de óleo de laranja subiu de 50 quilos em

1927 para 2.500 quilos atualmente. A produção de óleo e tangerina subiu de 10 quilos em 1927 para 2.250 quilos em 1941.

A exportação para a Europa e para os Estados Unidos, de ambos os produtos, foi iniciada em 1938, sendo que hoje os produtos gozam de fama consolidada e absoluta preferéncia, devido a sua qualidade. As instalações da fabrica e na medida que cresce o volume da produção sofreram gradativas modificações. Fundada em 1927 no local aonde nos encontramos foi a fabrica grandemente ampliada em 1930. O sempre crescente aumento da importância do estabelecimento requeira, entretanto, uma reforma mais ampla e radical, tanto assim, que em 1938 foi a firma do sr. Hufenuessler transformada na atual sociedade anônima "Industrias Reunidas", com o aditvo da "Fundação de Rodolfo Hufenuessler" como homenagem especial ao seu fundador. Já neste interim, e auscultando as novas perspectivas que se apresentavam no mercado, por iniciativa do seu fundador, as "Industrias Reunidas" resolveram adicionar á fabrica de essen-

cia, desde que se iniciou a fabricação, foi a seguinte:

1939 — 120 tons. de araruta — 30 tons. de polvilho.

1940 — 106 tons de araruta — 40 tons de polvilho 1941 — 200 tons de araruta — 60 tons de polvilho.

Com o incentivo da produção, estas cifras para o ano vindouro, apresentam perspectivas animadoras.

Não estacionou, entretanto, a iniciativa das "Industrias Reunidas". Devidamente consolidados estes ramos da sua atividade e com a sua reputação consolidada no mercado consumidor, eis que adireção das "Industrias Reunidas" volta as suas vistas para mais um ramo de atividade, promovendo no momento e fadado a dar incentivo a mais uma nova industria. Trata-se da extração da cafeina do mate.



Outro aspecto da visita do sr. Interventor Federal, ás "Industrias Reunidas Jaraguá S. A."

DR. LUIZ DE SOUZA

ADVOGADO

Escritorio - Avenida Getulio Vargas, 160
Residencia: Mal. Deodoro da Fonseca, 814
Telefones, 34

Ginasio Parthenon Paranaense

(sob inspeção federal permanente)

Diretor: Dr. Luiz Anibal Calderari
Rua Com. Araujo n. 176 - CURITIBA - Paraná
Estão em pleno funcionamento as aulas de
admissão à 1.ª serie do Curso Fundamental

Nos meses de Dezembro e Janeiro as aulas deste
curso são GRATUITAS. E

Faculdade de Comércio do Paraná

(ESCOLA REMINGTON)

Fiscalizada pelo Governo Federal
CURSOS: Propedeutico, Perito Contador e Au-
xiliar de comércio - Internato e Externato.

Dr. Marinho Lobo

Advogado

Escritorio e residencia em Joinville
Rua Abdon Batista No. 109 - Telefone 683

Em Jaraguá

Consultas: às quintas - feiras

HOTEL BECKER

Rua Cel. Emilio Jourdan - Jaraguá do Sul
Está situado no melhor ponto da cidade. Quasi vis-
a vis à Estação ferrea. Dispõe de otimas acomoda-
ções e oferece o maximo conforto aos srs. hospedes.
Banhos quentes e frios.

HIGIENE - CONFORTO - PRESTEZA
Linha de Omnibus á porta - Preços razoaveis.
Proprietario: Carlos Albus.

CLINICA CIRURGICA

do

Dr. RENATO CAMARA

DIRETOR DO HOSPITAL S. JOSE'

Operações, Doenças de senhoras,
Partos

Consultas á qualquer hora, no
Hospital ou no consultorio

FALA ALEMÃO

Credito Mutuo Predial

FUNDADO NO ANO DE 1914

Maior e mais acreditado Clube de Sorteios do Brasil
FLORIANOPOLIS

Rua Visconde de Ouro Preto, 13

Resultado do 404. Sorteio realizado em 4 de Outubro de 1941

CADERNETA N. 3.171

Premios em mercadorias no valor de 6.250\$000

Foi contemplada com mercadorias, moveis e tecidos no valor
de seis contos e duzentos cinquenta mil reis (6.250\$000), a caderneta
n. 3.171 pertencente á prestamista AMALIA DA CUNHA, resi-
dente em Florianopolis.

BONIFICAÇÕES EM MERCADORIAS NO VALOR DE RS 30\$000

- 8283 - Maria Moreira - Penha
- 18197 - Waltina Maciel da Silva - Biguaçu
- 4299 - Terezinha Ulinaro - Teixeira Soares
- 8603 - Pedro Candido Cabral - Itajaí
- 3286 - Dorvalina M. dos Santos - Florianopolis
- 1976 - Rute Silva Stuart - Florianopolis
- 2346 - Olga e Teresa Virgilio Cardoso - Florianopolis
- 8038 - Hercilio Gadani - Canelinha
- 4427 - Luiz Carlos Saino Ferreira Lima - Florianopolis
- 17066 - Adélia Manteufel - Joinville

NO VALOR DE RS 20.000

- 16801 - Maria e Pio Vargas - Acaraí
- 8047 - Celéstio Montibeli Sobrinho - Pareque
- 1895 - Maria Enéas Matra - João Pessoa
- 12499 - João e Odília da Cunha - Rio Tavares
- 5554 - Gentil Moura de Carvalho - Costeira da Armação
- 14550 - Estevam José Abreu - Florianopolis
- 6215 - Edú Marques - Laguna
- 5588 - Maria de Lourdes Neves - Florianopolis
- 18123 - Iolanda Ladwig - Joinville
- 12068 - Lourival Alcides Bulgardt - Canoinhas

NO VALOR DE RS 10\$000

- 5067 - Jacira S. Barros - Laguna
- 6617 - Roberto José da Silva - Florianopolis
- 3175 - Eteivino Antônio da Silva - São José
- 4070 - Angelina Brandalice - Rio Negro
- 10469 - Djalma e Drival Gomes - Tubarão
- 16583 - Doroti Rodrigues - Joinville
- 14835 - Elói Pereira - Joinville
- 11806 - Oto Stange - Indaial
- 15800 - Elmundio Loschinski - Jacuaçu
- 2969 - Diima e Geraldino A. Rosa - Armação da Piedade

ISENÇÕES DE PAGAMENTOS POR CINCO SORTEIOS

- 1313 - Terezinha de Jesus Gonçalves - Lagôa
- 3892 - Lidio Matos Junior - São José
- 1795 - Francisco e Maria Vieira - José Mendes
- 18341 - Tromildo Citrone - Florianopolis
- 2927 - Dulcineia Costa - Itajaí
- 6712 - Adão Onopa - Florianopolis
- 6956 - Nilo Laus - Tijucas
- 17193 - Izabel Neves Costa - Cabeçadas
- 2135 - Cristina Albertina Monrulor Kalani - Brusque
- 5875 - Martinho João Gapear - Blumenau

Florianopolis, 4 de Outubro de 1941.

VISTO: João Pedro de Oliveira Carvalho,
Fiscal do Governo Federal
Proprietários J MOREIRA & CIA.

Conjuntos Eletricos

«UNIVERSAL»

para iluminar seu lar, sitio, fazenda, etc.

Funcionar seu radio,

Carregar baterias de automovel, radio, etc.

TRES
MODELOS
com
capacidade de
100 - 450 watts
6, 12, 110, 120
volts



Peçam demonstrações aos Distribuidores:

Carlos Hoepcke S.A.

Matriz: FLORIANOPOLIS

Filiaes: BLUMENAU, JOINVILLE, CRUZEIRO, LAGUNA,
SÃO FRANCISCO - Mostruario em TUBARÃO

Endereço telegrafico: HOEPCKE

CALÇADOS

IRGO

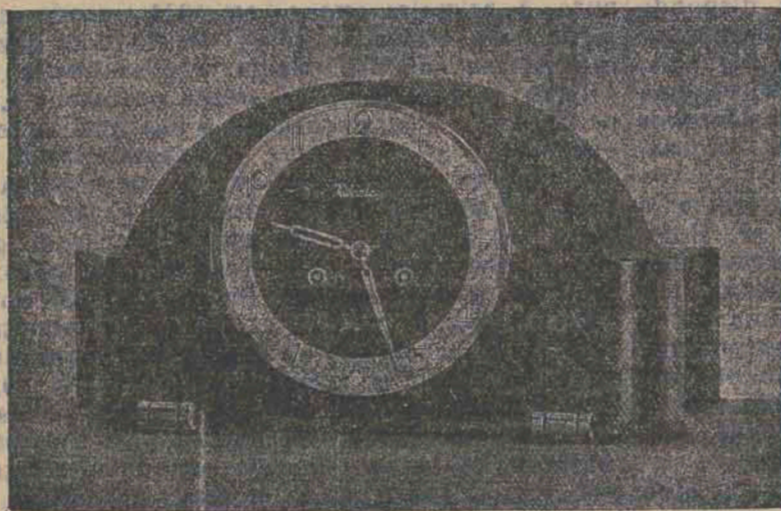
INDUSTRIA BRASILEIRA

GOSCH IRMÃOS

JARAGUÁ - SANTA CATARINA

Relojoaria e Ourivesaria

RISCHBIETER & GESTWICKI - C. postal, 18 - Blumenau



VENDAS A LONGO PRAZO

Relogios - Joias e artigos de optica e para presentes.

BANCO POPULAR E AGRICOLA DO VALE DO ITAJAI

Cooperativa de Crédito de Responsabilidade Limitada

Autorizado a funcionar pelo Decreto n. 7525, de 9 de julho de 1941,
assinado pelo Sr. Presidente da Republica e registrado no Serviço
de Economia Rural do Ministerio da Agricultura sob n. 1197,
em 16 de julho de 1941.

SE'DE EM BLUMENAU

Rua 15 de novembro n. 923 (em frente á Igreja Matriz)

CAIXA POSTAL N. 104 - Endereço teleg.: BANPOPULAR

EMPRESTIMOS, DESCONTOS, DEPOSITOS,
COBRANÇAS E ORDENS DE PAGAMENTOS

EMPRESTA ESPECIALMENTE AOS AGRICULTORES

Paga para DEPÓSITOS as melhores taxas, a saber:

- Conta Corrente á Disposição - - - - - 2 o/o
- Conta Corrente com Aviso Prévio - - - - - 5 o/o
- Conta Corrente Depositos Populares - - - - - 5 1/2 o/o
- Conta Corrente Prazo Fixo: por seis mezes - - - - - 6 o/o
- por doze mezes - - - - - 7 o/o

Aberto das 9 1/2 ás 12 horas e das 13 1/2 ás 15 horas.

Aos Sabados das 9 ás 11 horas.

Palace Hotel

de MARTINS JARUGA

Rua Barão do Rio Branco n. 62

Todos quartos de apartamentos, com agua

corrente, quente e fria

Elevador - Frigorifico - Cozinha de 1.ª ordem

Salas de amostras para os srs. viajantes

Automovel na Estação

CURITIBA - PARANÁ - BRASIL

Cure seus males e poupe seu bom dinheiro
comprando na

Farmacia Nova

de ROBERTO M. HORST

a que dispõe de maior sortimento na praça e oferece

seus artigos á preços vantajosos.

Rua Marechal Deodoro, 30 - Jaraguá

Seguros

de acidentes do trabalho, fogo, trans-
portes e acidentes pessoal, preferiam

ATALAIA

“A NOSSA COMPANHIA”

Companhia organizada com capitais
catarinenses e paranaenses

Sede: Curitiba - Paraná -

ua 15 de Novembro n. 570

Sub-Agente em Jaraguá

Hermilio Cardozo

Rua Marechal Deodoro s/n.



ESTRELA HOTEL

Proprietario: PAULO T. POSITO

QUARTOS SEM PENSÃO

RESTAURANTE no plano terreo

Telefônê do Hotel, 1371 - Telefônê do Restaurante, 1420

A TODA HORA:

Canja - Camarão - Prêix - Bifes diversos - Frango de

grelha - Galinha com peixe - Macarão à italiana

Filet de prêix - Omeite - Churrasco - Saladas diver

sas - Frios sortidos

Praça 15 de Novembro, 24 - Florianopolis

ORGANISMO ESGOTADO?
MELKALCINADO

RESULTADOS SURPREENDENTES, COM POUCOS VIDROS,
NAS ANEMIAS, DOENÇAS DO PEITO, FRAQUEZA,
FALTA DE MEMORIA, GRAVIDEZ, DESCALCIFICAÇÃO,
CANSAÇO GERAL, CRESCIMENTO, DENTICAÇÃO.

PRODUTO DO LABORATORIO MELKA E SEMPRE EFICAZ

Petrolina Minancora

O Tônico capilar por excelencia

Destina-se a manter uma higiene perfeita do

couro cabeludo e embelesamento dos cabelos.

Evita a QUEDA DOS CABELOS e des-

troi a caspa, por mais rebelde que seja. É um

remedio soberano contra toda e qualquer

APECCÃO DO COURO CABELUDO.

Em todas as Farmacias, Drogarias e Perfumarias

Produto dos LABORATORIOS MINANCORA

Joinville.

Hildebrando A. Gomes, Solicitador

provisionado pelo Tribunal de Apelação, registro n. 236, e devi-
damente inscrito na Ordem dos Advogados do Brasil, Seção de
S. Catarina, com escritório em JARAGUÁ, onde paga os devi-
dos impostos de SOLICITADOR DE CAUSAS, oferece os ser-
viços compatíveis com sua profissão a quem deles precisar.

Prefeitura Municipal de Jaraguá

Decreto-lei n. 87

Altera, em parte, o Decreto-lei n. 86 de 29 de agosto corrente ano.

O Tenente Leonidas Cabral Herbster, Prefeito Municipal de Jaraguá, no uso das suas atribuições, de acordo com a autorização do sr. Intendente Federal e aprovação do Departamento Administrativo;

DECRETA

Art. 1 - Os professores municipais, passem a ter as denominações de TITULADOS E NÃO TITULADOS.

Art. 2 - Considerem-se professores titulados para quaisquer efeitos decorrentes deste decreto lei ou de outras disposições legais:

- a) - os diplomados pelos Institutos do Estado ou pela antiga Escola Normal Catarinense;
b) - os diplomados por cursos a esses equivalentes, deste ou de outros Estados, quer oficiais, quer equiparados;
c) - os diplomados pelas antigas Escolas Normais Secundárias ou Primárias;
d) - os que completarem o curso ginasial em estabelecimento oficialmente reconhecido;
e) - os que concluíram o curso complementar de Grupo Escolares do Estado;
f) - que que digos os que concluíram os cursos a esses equivalentes, deste ou de outros Estados, oficiais, quer equiparados;

§ - Só se considerará titulado o professor que tiver o respectivo título regularmente registrado no Departamento de Educação do Estado de Santa Catarina.

Art. 3 - Os vencimentos dos professores municipais, a partir de 1. de janeiro de 1942, passem a ser os seguintes:

- a) - Titulados:
I - Normalistas e Ginasianos 3:120\$000
II - Normalistas primarios ou Complementaristas 2:640\$000
b) - Não titulados 2:280\$000

Art. 4 - Havendo conveniencia de ensino, digo havendo conveniencia para o ensino, poderá ser desdobrada a escola que acuse a matricula de mais de 45 alunos, e existam, pelo menos, 15 candidatos a matricula dos quais 10 em idade abrigatoria.

Art. 5 - Serão designadas pelas letras «A» e «B» as classes das escolas desdobradas e considerada cada uma delas unidade escolar.

§ - Único - Em substituição á classe «B» poderá ser criada uma escola, si persistir, por mais de um ano a necessidade de desdobramento.

Art. 6 - Quando o professor da escola desdobrada reger a classe «B», terá gratificação correspondente a um terço dos vencimentos.

§ - Único - A Classe «B», de escola isolada poderá ser confiada a professor auxiliar, com a gratificação de 1:200\$000 anual e designado em caráter interino.

Art. 7 - Em todos os assuntos referentes á educação pública municipal serão observados os dispositivos das leis estaduais reguladoras da materia.

Art. 8 - O presente decreto lei entrará em vigor na data de sua publicação, revogadas as disposições em contrario.

Prefeitura Municipal de Jaraguá, em 22 de setembro de 1941.

ass.) Leonidas C. Herbster
Renato Sans

Srs. Condutores:

A fim de ser fielmente cumprida a exigência estatuida pelo Decreto lei federal n. 2.235, de 27 de maio de 1940, comunico vos que esta Prefeitura não cobrará o imposto nem dará licença a condutores profissionais de veiculos terrestres de qualquer especie sem que, primeiro, apresentem estes, do corrente mês em diante, a necessaria quitação do INSTITUTO DE APOSENTADORIA E PENSÕES DOS EMPREGADOS EM TRANSPORTES E CARGAS.

A lei em apreço exclue somente os seguintes:
a) Os condutores de veiculos de tração animal da-pertencentes a empresas ferroviárias ou concessionárias de serviço públicos.

b) Os condutores de veiculos de tração animal destinados EXCLUSIVAMENTE ao serviço de lavours.

Assim, na ocasião do emplacamento, da emissão de licença ou matriculas e dos demais Serviços afetas á Prefeitura, será fiscalizada a CARTEIRA DE RECIBOS expedida pelo INSTITUTO, em nome do condutor de veiculos, devendo constar da mesma os recibos de contribuições correspondentes ao periodo em que esteve registrado para dirigir o mesmo.

Verificada, pois, a falta do documento já referido, será aplicada a penalidade prevista pelos regulamentos em vigor.

Cumpr-me, observar, entretanto, que nenhum proprietario de veiculo poderá confiar a direção abrigatório de INSTITUTO, sem que este último se ache quite com o pagamento de suas contribuições mensais, ficando, aquele, assim procedendo sujeito a multa de Rs. 20\$000.

A Prefeitura, obedecendo os dispositivos do mencionado Decreto, agirá sem dúvida, de maneira que não fiquem prejudicados os interesses do INSTITUTO DE APOSENTADORIA E PENSÕES DOS EMPREGADOS EM TRANSPORTE E CARGAS.

Leonidas C. Herbster
Prefeito Municipal

Dr. Manoel Suplicy de Lacerda

MEDICO - OPERADOR - PARTEIRO

Ex-interno do serviço de cirurgia do Hospital Evangelico do Rio de Janeiro. Pratica no Pronto Socorro do Rio de Janeiro.

Atende-se a qualquer hora

Rua José Bonifacio, 99 (ao lado da Coletoria Estadual)

Decreto n. 27

Isenta a Cia. Siderurgica Nacional de toda e quaisquer tributações municipais.

O Tenente Leonidas Cabral Herbster, Prefeito do Municipio de Jaraguá, no uso de suas atribuições e em obediencia ao art. 3. do decreto lei federal n. 3.002 de 30 de janeiro do corrente ano

DECRETA:

Art. Unico - Fica a Companhia Siderurgica Nacional isenta de todos os impostos, tributação, digo taxas, contribuições e quaisquer outras tributações municipais, revogadas as disposições em contrario.

Prefeitura Municipal de Jaraguá, em 24 de setembro de 1941.

Ass. Leonidas C. Herbster.
Renato Sans.

Requerimentos despachados

Mes de setembro - dia 17

3.199 - Alfredo Meyer - Requer lic. demolir sua casa á rua D. Pedro II, 8 construír outra de material com inst. sanitaria - Como requer.

3.237 - Walter Picoli - Requer alvará de «Habite-se» para sua casa n. 236 á rua Benjamin Constant. - Como requer.

3.239 - Lulz Kienen - Requer licença constr. dois maosoleos sepul. Carlos e Luiza Link - Como requer.

3.241 - Ernesto Lessmann - Requer lic. constr. um aumento nos fundos de sua officina á rua Mal. Deodoro da Fonseca. - Como requer.

3.242 - Vva. Ignez Gruenwaldt - Requer alvará de «Habite-se» para duas salas de sua casa á Av. Getulio Vargas - Como requer.

Dia 18

3.245 Alberto Finkbeiner - Requer baixa impostos s/ bicicleta, motocicleta e automovel particular - Como pede.

3.246 - Singer Sewing Machine Company - Requer baixa imp. s/ Indus. e Profissões para 1942 - Como requer.

3.247 - Lothar Sonnenhohl - Requer transf. imp. s/ motocicleta para Ernesto Lessmann - Como requer.

3.248 - Gruenwaldt e Maffezzolli - Requer lic. abert. para estabelecerem-se com officina de conc. de sapatos á Av. Getulio Vargas, 160 - Como requerem.

Dia 19

3.244 - Germano Gascho - Requer lic. constr. casa de madeira á estrada Itapocuzinho, zona rural - Como requer, de acordo com a informação da S. O. P.

3.250 - Carlos Heiszle - Requer lic. constr. maosoleo sepul. de Veronica Trenner - Como requer.

Dia 24

3.154 - Lili Koppmann - Requer alvará de «Habite-se» para sua casa sita á rua Cel. Procopio Gomes, 1.307 - Como requer. O inquilino terá direito de acordo com a lei n. 35 metros de frente com com 100 fundos de terreno, sem pagar quantia superior a 25\$000 mensais.

3.255 - Roberto Mecklenburg - Requer lic. constr. maosoleo sepul. de Dora Luize Mecklenburg - Como requer.

3.256 - Artur Lenz - Requer transf. impost. s/ carro para Hilario Lenz - Faça-se a transferencia solicitada.

3.257 - João Coelho Vieira - Requer lic. abert. para açougue não diario - Como requer. Mez de Outubro - Dia 8

3.264 - Adolfo A. Emmendoerfer - Requer lic. constr. casa de madeira á estrada Molha, zona rural - Como requer.

3.265 - Arnoldo L. Schmidt - Requer lic. constr. maosoleo sepul. de Pedro Prim e Maria Prim Philipp - Como requer.

3.270 - José Rosá - Requer transf. imp. sua Olaria para Guilherm Streit - Como requer.

3.271 - Otília Tiegs - Requer alvará de «Habite-se» para um quarto de sua casa sita á Rua Padre Franken, 160 - Como requer.

3.275 - Hans Viète - Requer alvará de «Habite-se» para um quarto sua casa sita á rua Pres. E. Pessoa, 490 - Como requer.

3.280 - Artur Woehl - Requer lic. abert. para venda de caldo de cana - Com requer, si for no interior do estabelecimento. Na rua não pode ser tolerado.

3.281 - Sofia Guenther - Requer lic. para estabel. com loja de Fazendas, em Hansa - como requer.

3.283 - Frederico Vierheller - Requer lic. para col. uma tabelota frente ou Bar - Como requer.

3.284 - Max Meidoia - Requer transf. imp. sua bicicleta para Walter Marquardt - Como requer.

3.293 - João Emmendoerfer - Requer transf. para seu nome imp. s/ terreno de Paulo Lescovicz, á rua Rio Branco. - Como requer.

Dia 9

3.278 - Werner Poll - Requer lic. constr. casa madeira á estrada Itapocu - zona rural - Como requer.

3.285 - Germano Enke - Requer lic. aumento sua officina mecanica á Rua Pres. E. Pessoa - Como requer.

3.287 - Antonio Strichalsky - Requer alvará de «Habite-se» para dois quartos de sua casa n. 75 á rua José Bonifacio - Como requer.

3.289 - Afonso Schoondermarkd - Requer victoria da instalação sanitaria de sua casa 778, á rua Quintino Bocaiuva, - Como requer.

3.290 Ernesto Lessmann - Requer lic. constr. casa madeira na zona rural - Como requer.

3.291 - Curt Vassel - Requer lic. constr. casa madeira a estrada Jaraguá, zona rural - Como requer.

3.292 - Anton Zahler - Requer lic. reformar cerca a rua Elisa Stein - Como requer.

Dia 10

3.253 - José Tepassé - Requer alvará de «Habite-se» pra sua casa á rua A. Batista, zona sub urbana - Como requer.

3.276 - Alfredo G. Larsen - Requer lic.

constr. sepul. de Alberto Larsen. - Como requer. 3.277 - Carlos Raduenz - Requer lic. constr. maosoleo sepul. de Hermann Conell - Tendo provado a sua nacionalidade de alemão nato, como requer.

3.282 - Leopoldo Janssen - Requer lic. constr. maosoleo sepul. de Wilhelmine Janssen - Como requer.

3.286 - Willi Mahnke - Requer alvará de «Habite-se» para sua casa 774, sita á rua Mal. Deodoro da Fonseca - Como requer.

3.288 - Oscar Steinert - Requer lic. constr. maosoleo sepul. de Guilherme Steinert - Como requer.

3.294 - Eugenio Wolff - Requer transf. imp. s/ botequim e açougue, á estr. Jaraguá, alto para Elisabeth Ruysam - Faça-se transferencia solicitada.

4.296 - José C. Cordeiro - Requer transf. imp. s/ botequim para Rudolfo Ehlert - Faça-se a transferencia solicitada.

3.298 - H. Jordan & Cia. - Requerem tra. sl. para seu nome imp. s/ fabrica de Vinagre de Augusto Schlup - Como requer.

Secretaria da Prefeitura Municipal de Jaraguá, 11 de outubro de 1940. Renato Sans, Secretário

Edital

De ordem do sr. Prefeito Municipal torno publico que durante o corrente mês de Outubro, arrecada-se na Tesouraria da Prefeitura Municipal de Jaraguá e na Intendencia de Hansa, o imposto Predial.

Não satisfazendo o pagamento no referido mês, ficará o contribuinte sujeito á multa de 20% sobre o imposto no primeiro mês, sendo então feita a cobrança judicialmente.

Tesouraria da Prefeitura Municipal de Jaraguá, 6 de Outubro de 1941.

F. Vosgerau
Tesoureiro.

Edital

de primeira praça e arrematação.

O doutor Thiago Ribeiro Pontes, Juiz de direito da comarca de Jaraguá, Estado de Santa Catarina, Brasil, na forma da lei etc:

FAÇO SABER aos que o presente edital de primeira praça e arrematação, com o prazo de trinta dias virem ou dele conhecimento tiverem, que, findo esse prazo, não de ser arrematados por quem mais der e maior lance oferecer, no dia 28 de outubro proximo vindouro, as 11 horas da manhã, os bens penhorados a João José Lauretino, na ação executiva fiscal que lhe movo a Fazenda Municipal, a saber:

1.) - Um terreno sito á Estrada Ilha da Figueira, confrontando com terras de Venancio da Silva Porto, Adolfo Kassner e João Espindola, com a area de 105.000 metros quadrados, avaliado em 1:260\$000.

Cujo bem constante do auto de penhora e auto de avaliação de folhas dos autos da referida ação executiva, são levados em primeira praça de Hasta Publica de Venda e Arrematação, pelo valor total de 1:260.000 (um conto duzentos e sessenta mil reis). Assim serão os referidos bens arrematados por quem mais der e maior lance oferecer, no dias, horas e lugar acima mencionados, podendo os mesmos serem examinados por quem interesse tiver á Estrada Ilha da Figueira, neste Municipio, onde se acham localizados os ditos bens. E para que chegue a noticia ao conhecimento de todos mandei passar o presente edital, que será afixado ás portas do Forum e publicado pela Imprensa local. Dado e passado nesta cidade de Jaraguá, aos vinte e trez dias do mez de setembro do ano de mil novecentos e quarenta e um. Eu, Ney Franco, escrivão o

subscrevi. Assinado) Thiago Ribeiro Pontes. Está conforme o original do que dou fé. Jaraguá, 23 de setembro de 1941. O escrivão Ney Franco

Edital

O Doutor Thiago Ribeiro Pontes, juiz de direito da comarca de Jaraguá Estado de Santa Catarina, Brasil, na forma da lei, etc.

FAZ SABER a todos os que o presente edital virem, ou dele conhecimento tiverem, que, de acordo com o artigo 318 do decreto-lei 431 de 19 de março de 1740, afim de atender as partes e advogados, estes Juizo dará expediente diariamente, nos dias uteis das 14 as 16 horas, no Edificio do Forum. E, para que chegue ao conhecimento de todos, mandou publicar o presente edital, que será afixado no lugar do costume e publicado no «Correio do Povo». Dado e passado nesta cidade de Jaraguá, aos vinte e quatro dias do mez de setembro do ano de mil novecentos e quarenta e um. Eu, Ney Franco, escrivão, o subscrevi. Thiago Ribeiro Pontes Juiz de Direito

5a. Região Militar 16a. Circunscrição do Recrutamento

J.A. Militar em Jaraguá

A Junta do Alistamento Militar em Jaraguá leva ao conhecimento dos interessados o seguinte:

I. Todo reservista que não comunicar sua mudança de residencia fica sujeito a multa de 50\$000.

II. João Dal Ri, classe de 1911, deverá comparecer com urgencia a esta Junta para regularizar sua situação de insubmisso.

III. Ernesto Augusto Stratmann, Alberto Hoeft, Ervino Kuehn, Ricardo Fischer, Alfredo Carlos Arnoldo Kuchenbecker, Waldemar Ewald Fuelle, José Manoel da Silva e Ricardo Roedel e Teodoro Roeder deverão comparecer a esta Junta para prestarem informações.

IV. Emanuel Ehlers deverá apresentar 4 fotografias de 3 x 4, atestado de residencia e impressões digitais.

Dr. Waldemiro Mazurechen Medico

Consultorio e residencia: - Rua Marechal Deodoro

Atende chamados a qualquer hora do dia ou da noite

TIRO DE GUERRA N. 406

A partir de hoje, até 30 de Novembro vindouro, acham-se abertas as inscrições para matricula neste Tiro de Guerra aos candidatos a reservista de 2a categoria do Exercito Nacional. Os candidatos referidos deverão ter 16 anos completos até 30 de Janeiro de 1942 e 20 anos incompletos até 1. de Fevereiro do mesmo ano, devendo tambem entregarem ao sargento instrutor suas certidões de nascimento.

Jaraguá, 5 de Outubro de 1941.

Josias Nolleto do Nascimento - 1. Sargento

Lenha picada

fornece a domicilio

Janssen & Cia.

Pedidos pelo telefone n. 53, ou na Casa May & Fischer.

Havia mais de cinco anos!!!

O brioso militar Sr. Raymundo de Oliveira, pertencente a segunda companhia do 2 Batalhão da Força publica de São Paulo, escreve o seguinte:

JAGUAY - Cidadão. Muito grato aconselho a todos os que sofrerem de bronchite asthmatica a fazerem uso do abençoado e maravilhoso PEITORAL ANGICO PELOTENSE que é um dos melhores remedios para curar estes tão rigorosos incomodos que eu e uma filhinha sofríamos havia mais de 5 anos e, graças ao abençoado PEITORAL DE ANGICO PELOTENSE, eu e a minha filha estamos perfeitamente curados só com o uso do maravilhoso ANGICO PELOTENSE. Já não podíamos mais comer quasi nada e nem dormir, vivo agora socegado e minha filhinha, com cuja vida não se contava mais.

Toda minha familia já estava chorando com o meu sofrimento e o da minha filhinha Lydia Oliveira e graças ao abençoado xarope de ANGICO PELOTENSE estamos ambos com muita saúde e agradecemos a este maravilhoso remedio que nos tirou das garras da morte e pedimos a Deus que o PEITORAL DE ANGICO PELOTENSE dê alivio a todas as pessoas que sofrerem deste terrivel incomodo. Quem fizer uso deste remedio terá muitos anos de vida e ficará forte e gordo, como eu e minha filhinha Lydia de Oliveira. Do amigo obr. Raymundo de Oliveira - Soldado da 2. companhia do 2. Batalhão da Força Publica.

Confirmo este atestado. Dr. E. L. Ferreira de Araujo (Firma reconhecida).

Licença N 511 de 26 de Março de 1906 Deposito geral Laboratorio Peitoral de Angico Pelotense Pelotas, Rio G do Sul

Vende-se em toda a parte

Hotel «Jaraguá»

Proprietario: Angelo Benetta

Boa mesa. Bons quartos. Completo serviço de restaurant. Churrascada todos os sabados e domingos.

V. Carlos Hafermann deverá entregar 6\$200 de selos federaes.

J. A. Militar de Jaraguá, 8 de outubro de 1941.

Artur Mueller Secretario

Visto.

Tie. L. Herbster Presidente

Prefeitura Municipal de Jaraguá

Balancete da Receita Orçamentaria, referente ao mês de Setembro de 1941

Códigos	TÍTULOS	ARRECADAÇÃO			Renda Lançada	Receita Prevista	Observações
		Anterior	Do Mês	Total			
RECEITA ORDINÁRIA							
TRIBUTÁRIA							
a) Impostos							
0111	Imposto Territorial	17.040\$3	188\$1	17.228\$4	17.531\$7	15.000\$0	
0121	" Predial	32.127\$8	72\$0	32.199\$8	49.129\$7	49.000\$0	
0173	" s/ Indústrias e Profissões	72.857\$0	64.579\$0	137.436\$0	142.563\$0	150.000\$0	
0183	" de Licença	128.808\$5	4.429\$0	133.237\$5	94.087\$9	130.000\$0	
0252	" s/ Exploração Agrícola e Industrial	108.015\$4	2.334\$1	110.349\$5	112.096\$5	96.000\$0	
0273	" s/ Jogos e Diversões	5.431\$1	581\$3	6.012\$4		4.000\$0	
0297	" adicional	29.208\$8	764\$9	29.973\$7		29.000\$0	
b) Taxas							
1214	Taxas de Expediente	1.476\$0	252\$0	1.728\$0		800\$0	
1224	Taxas e Custas Judiciais e Emolumentos	5.709\$4	730\$7	6.440\$1		5.600\$0	
1234	Taxas de Fiscalização e Serviços Diversos	9.007\$5	106\$5	9.114\$0		7.600\$0	
PATRIMONIAL							
2010	Renda Imobiliária					200\$0	
0220	" de Capitais	239\$1		239\$1		500\$0	
RECEITA DIVERSAS							
4120	Receita de Cemitérios	6.954\$1	1.432\$7	8.387\$0		4.000\$0	
RECEITA EXTRAORDINÁRIA							
6120	Cobrança da Dívida Ativa	4.024\$1	40\$5	4.064\$6		2.000\$0	
6160	Quotas de Fiscalizações Diversas	875\$0	125\$0	1.000\$0		1.500\$0	
6200	Contribuições Diversas	800\$9	97\$2	898\$1		1.000\$0	
6210	Multas	3.498\$6	223\$9	3.722\$7		3.000\$0	
6230	Eventuais	487\$3	167\$7	655\$0		400\$0	
S O M A Rs. . . .		426.561\$1	76.124\$8	502.685\$9	415.409\$7	500.000\$0	
Saldo Disponível do Exercício de 1940				69.539\$0			
				572.224\$9			

Responsáveis: Recebido do Estado de Santa Catarina para construção prédio Prefeitura e Forum 10.000\$0

Contadoria da Prefeitura Municipal de Jaraguá, 30 de Setembro de 1941

ALFREDO MOSER, Contador. Visto LEONIDAS C. HERBSTER, Prefeito

Balancete da Despesa Orçamentaria, referente ao mês de Setembro de 1941.

Código Local	TÍTULOS	DESPESA ORÇAMENTARIA			Empenhada até o mês	Prevista	Créditos	Obs.
		Anterior	Do Mês	Total				
ADMINISTRAÇÃO GERAL								
GOVERNO								
020	Pessoal fixo							
0201	Subsídio ao Prefeito				10.800.0			
0202	Representação ao mesmo	2.800\$0	350\$0	3.150\$0	4.200\$0	4.200.0		
022	Material permanente							
0221	Aquisição de veículos/moveis e utensílios	10.716\$1	7.257\$5	17.973\$6	19.973\$6	15.000.0	13.000\$0	
023	Material de consumo							
0231	Custeio de veículos e conserv. moveis e utensílios	20.469\$1	4.500\$8	24.969\$9	26.930\$9	16.000.0	13.663\$0	
024	Despesas diversas							
0241	Viagens administrativas	2.886\$4	355\$0	3.241\$4	3.241\$4	7.000.0		
Administração Superior								
040	Pessoal Fixo							
0401	Secretário	4.400\$0	550\$0	4.950\$0	6.000.0	6.600.0		
043	Material de consumo							
0432	Impressos e material de expediente	3.711\$3	22\$5	3.733\$8	4.462.5	5.000.0		
044	Despesas Diversas							
0441	Serviço postal	397\$2		397\$2	397.2	600.0		
0442	Serviço telefônico	292\$3	53\$1	345\$4	300.7	667.2		
0443	Serviço telegráfico	146\$0	28\$4	174.4	174.4	600.0		
0444	Publicação do expediente	1.750\$0		1.750.0	2.250.0	3.000.0		
0445	Assinatura de jornais oficiais					200.0		
Serviços Técnicos e Especializados								
070	Pessoal fixo							
0704	Contador	4.200\$0	525\$0	4.725.0	6.300.0	6.300.0		
0708	Almoxarife	300\$0	300\$0	600.0	600.0	3.600.0		
0709	Agente municipal de estatística	3.200\$0	400\$0	3.600.0	4.800.0	4.800.0		
073	Material de consumo							
0732	Livros e impressos	82\$5		82.5	82.5	200.0		
Serviços diversos								
090	Pessoal fixo							
0904	Motoristas - 3 a 3.000\$0 e 1 a 2.540\$0	7.540\$0	750\$0	8.290.0	10.540\$0	11.640.0		
0905	Zelador	2.000\$0	250\$0	2.250.0	3.000.0	3.000.0		
0906	Auxiliar de escrita distrital	2.400\$0	300\$0	2.700.0	3.600.0	3.600.0		
094	Despesas diversas							
0941	Serviço de limpeza da Prefeitura	12\$0	1.150\$0	1.162.0	1.162.0	1.200.0		
Execução e Fiscalização Financeira								
Administração Superior								
100	Pessoal fixo							
1002	Tesoureiro	3.600\$0	450\$0	4.050.0	5.400.0	5.400.0		
Serviços de Arrecadação								
110	Pessoal fixo							
1101	Intendente-exator	4.000\$0	500\$0	4.500.0	6.000.0	6.000.0		
1104	Quebras ao tesoureiro	160\$0	20\$0	180.0	240.0	240.0		
114	Despesas diversas							
1141	Porcentagem para a cobrança da dívida Ativa	893\$1	118\$6	1.011.7	1.011.7	1.500.0		
1142	Aquisição de talonário-livros etc.	800\$0		800.0	800.0	800.0		
Serviços de fiscalização								
120	Pessoal fixo							
1203	Porcentagem de fiscalização	2.558\$4	224\$4	2.782.8	2.782\$8	4.000.0		
Serviços diversos								
130	Pessoal fixo							
1303	Fiscais gerais, sendo um de 4.800\$0 e um 3.000\$0	5.200\$0	650\$0	5.850.0	7800.0	7.800.0		
1304	Fiscal auxiliar	2.640\$0	330\$0	2.970.0	3960.0	3.960.0		
1305	Segundo fiscal auxiliar	2.640\$0	330\$0	2.970.0	3960.0	3.960.0		
134	Despesas diversas							
1343	Quota do lançamento do imp. s/ Indústria e Profissões					3.300.0		
Segurança Pública e Assistência Social								
Serviços Diversos de segurança pública								
254	Despesas diversas							
2541	Serviços de inspeção de veículos	1.750\$0	200\$0	1.950.0	3.000\$0	2.400.0	600\$0	
Subvenções, Contribuições e Auxílios								
284	Despesa diversas							
2846	Assistência de Tuberculosos proletários				1.400\$0	1.400.0		
2847	À Caixa escolar	140\$0	20\$0	160.0	240\$0	240.0		
2848	Ao Estado para manutenção do Destac. Policial	3.051\$0		3.051.0	4.576\$3	4.576.3		
2849	Ao Asilo Colonia Santa Tereza				1.000\$0	1.000.0		
28410	A Sociedade de Assistência aos filhos dos Lazars				1.500\$0	1.500.0		
Assistência Social								
294	Despesas Diversas							
2941	Socorros públicos	3.470\$3	390\$0	3.861.2	4.015\$2	5.000.0		
2942	Amparo à Maternidade e Infancia					4.000.0		
Educação Pública								
Administração Superior								
303	Material de consumo							
3031	Material didático em geral	378\$1		378.1	378\$1	1.000.0		
3032	Reparos de prédios escolares	3.178\$5	609\$8	3.782.3	3.846\$3	6.000.0		
304	Despesas diversas							
3041	Aluguel de prédios escolares					1.440.0		
3042	Assistência a alunos necessitados					500.0		
Ensino Primário, Secundário e Complementar								
330	Pessoal fixo							
3302	Professores Municipais, sendo 4 professores de escolas desdobradas a 2.400\$0, 6 a 2.040\$0, 3 a 1.800\$0 e 1 adjunto a 960\$0	14.609\$5	2.129\$2	16.738.7	25.269\$2	28.200.0		
38	Subvenções, Contribuições e Auxílio							
384	Despesas Diversas							
3842	À Colégios	800\$0	100\$0	900.0	1.200\$0	1.200.0		
3843	À cursos complementares do Estado	8.452\$5		8.452.5	9.660\$0	4.830.0		
3846	Bolsas escolares	1.000\$0		1.000.0	1.000\$0	1.000.0		
3847	Gratificação ao Inspetor escolar	325\$0	75\$0	400.0	600\$0	600.0		
Saúde Pública								
Assistência Hospitalar								
414	Despesas Diversas							
4141	Gratificação ao Delegado de Higiene	1.400\$0	400\$0	1.800.0	1.800\$0	2.400.0		
4142	Gratificação ao Médico de Hansa	700\$0	100\$0	800.0	800\$0	1.200.0		
Subvenções, Contribuições e Auxílios								
484	Despesas Diversas							
4841	Ao Hospital "São José"	2,100\$0	300\$0	2,400.0	3,600\$0	3,600.0		
Serviços Diversos								
496	Despesas diversas							
4941	Higiene e saneamento das zonas rurais e urbanas					2.000.0		
Fomento								
51	Fomento da Produção Vegetal							

514	Despesas Diversas						
5142	Auxílios a centros agrícolas	1.050\$0	150\$0	1.200\$0	1.350\$0	2.400.0	
5143	Aquisição de sementes e transporte	556\$0	60\$0	616\$0	616\$0	1.000\$0	
Serviços Industriais							
Serviços Diversos							
690	Pessoal fixo						
6906	Zelador de cemitério	1.440\$0	180\$0	1.620\$0	2.160\$0	2.160\$0	
691	Pessoal variavel						
6913	Operários do serviço de cemitérios	776\$8	75\$0	851\$8	851\$8	1.840\$0	
693	Material de consumo						
6933	Para serviço de cemitério					100\$0	
Dívida Pública							
Flutuante-Amortização e Resgate							
764	Despesas diversas						
7641	Amortização da dívida Flutuante	6.022\$5		6.022\$5	9.022\$5	9.022\$5	
Juros							
774	Despesas diversas						
7741	Juros diversos					675\$0	675.0
Serviços de Utilidade Pública							
Construção e Conservação de Logradouros Públicos							
811	Pessoal variavel						
8111	Operários do serviço de ruas, praças e jardins	31.588\$0	7.141\$8	38.729\$8	38.729\$8	42.530.0	
82	Construção e Conservação de Rodovias						
821	Pessoal variavel						
8211	Operários do serviço de Estradas e pontes	41.792\$1	5.245\$0	47.037\$1	48.753\$8	70.000.0	
823	Material de consumo						
8231	Para o serviço de estradas e pontes	20.101\$4	6.430\$8	26.532\$2	31.051\$0	35.000.0	
Construção e Conservação de Próprios Públicos em Geral							
871	Pessoal variavel						
8711	Operários do serviço de próprios municipais	19.761\$7	4.803\$0	24.564.7	27.200\$0	20.000\$0	18.000\$0
873	Material de consumo						
8731	Para os serv. de próprios municipais	40.364\$7	7.003\$7	47.368.4	50.779\$9	37.000\$0	14.000\$0
Iluminação Pública							
Despesas diversas							
8841	Iluminação Pública da cidade	3.650\$7	655\$3	4.306.0	4.306\$0	7.800\$0	
8842	Energia para motores, etc.	277\$1	28\$1	305.2	305\$2	360\$0	
8843	Iluminação pública de Hansa	3.565\$0	456\$2	4.021.2	4.021\$2	6.000\$0	
Encargos Diversos							
Encargos Transitórios							
934	Despesas diversas						
9342	Desapropriações ou aquisições de terrenos ou imóveis					8.000.0	
Premios de seguros e indenização por acidente							
944	Despesas diversas						
9441	Acidentes de trabalho	728\$8		728.8	728.8	2.595.0	
9442	Seguro contra fogo					1.	

O Sr. Presidente Getulio Vargas congratula-se com o Interventor Nereu Ramos

De s. excia. o sr. Presidente Getulio Vargas recebeu o sr. Interventor Nereu Ramos o seguinte telegrama: — Palacio do Catete, 7 — Tenho o prazer de agradecer e retribuir as suas congratulações por motivo da inauguração da fabrica nacional de extração de cafeína de erva mate na cidade de Jaraguá. Getulio Vargas.

Pomada Minancora



E' a pomada aideal CURA TODAS AS FERIDAS, tanto humanas como de animais.

NUNCA EXISTIU IGUAL!

A Farmacia Cruz, de Avaré, (S. Paulo) curou com a «MINANCORA» úlceras que nem o 914 conseguia curar.

Dna. Carolina Palhares, de Joinville, curou com UMA SÓ LATINHA, uma FERIDA DE 9 ANOS! Tem havido centenas de curas semelhantes!!! Adotada em muitos hospitais, casas de saúde e clínicas particulares.

AVISO IMPORTANTE: — A verdadeira «Pomada Minancora» nunca existiu e não ser em suas latinhas originais com o emblema simbólico acima. Recusem imitações! Exijam a verdadeira MINANCORA em sua latinha original.

REPAREM BEM AO COMPRAR!

E' um produto dos Laboratorios «MINANCORA» de JOINVILLE

As Industrias Reunidas Jaraguá S. A.

(Conclusão da 3a. pagina)

seja 1.200 anuais.

A produção inicial representa apenas 10% do consumo do mercado nacional e ainda não foi estudada a possibilidade de exportação, que dada as atuais condições internacionais, oferece excelentes perspectivas. — Dadas as animadoras perspectivas de colocação do produto, facil será duplicar e mesmo triplicar as produções atuais.

Terminada esta ligeira exposição sobre as varias atividades das «Industrias Reunidas», tenho pois a subida honra, sr. Interventor Federal, de convidar v. exa. se digne proceder á inauguração desta nova seção das «Industrias» — a fabrica de extração de cafeína de mate,

ideada e organizada para contribuir na solução do problema ervateiro do nosso Estado.

O papel de Jaraguá na vida industrial do Estado

Não precisa dizer mais. No discurso que acima transcrevemos pronunciado pelo industrial Sr. Hans Jordan, responsável pelos destinos desse viveiro de iniciativas promissoras que é o grande estabelecimento fundado por Rodolfo Hufnagel, está perfeitamente traçado o papel de Jaraguá na vida industrial de Santa Catarina.

O que tem sido esse

papel, em já alguns anos de paciente trabalho, todos nós o sabemos, e motivo de orgulho, vimos seguindo essa renascença de energias orientadas para no futuro de maior grandeza, para Jaraguá, para o Estado, para o Brasil, consoante o lindo sonho de progresso que Jourdan teve nos primórdios de 1876.

Não precisa dizer mais. Jaraguá é de fato esse sonho positivo em realizações esplendidas. Industrias Reunidas Jaraguá S. A., representam nesta etapa de nossa vida, uma dessas realizações esplendidas de vontade, de entusiasmo, de progresso.

CALCEHINA

A saúde das crianças O TONICO POR EXCELENCIA

Cuidar dos vossos filhos, antes dos tres anos de idade!

Na primeira infancia está o destino de cada um de nós.

As crianças bem nutridas e sadias serão homens fortes, sadios e resistentes.

Da CALCEHINA nos vossos filhos e teréis garantido o futuro deles.

A CALCEHINA contém todos os elementos necessários e indispensáveis ao desenvolvimento das crianças.

Em todas as Farmacias

AVÓ! MÃE! FILHA!

Todos devem usar

Fluxo-Sedatina

(Ou Regulador Vieira)

A mulher evitará dores Alivia as cólicas uterinas

Emprega-se com vantagem para combater as irregularidades das funções periódicas das senhoras

É calmante e regulador dessas funções

Fluxo - Sedatina

pela sua comprovada eficacia é muito receitada. Deve ser usado com confiança

Fluxo Sedatina

Encontra-se em toda parte

Lic. DNSP n. 67, de 1915

FERMENTO MEDEIROS



Bom para Todos os bolos e doces.

Doenças do couro cabeludo!

Ilmo. Sr. DEPOSITARIO DA «LOÇÃO PARISODOR n. 2» Caixa do Correio n. 93. — FLORIANOPOLIS.

... é em beneficio dos que são portadores de C A S P A e não se incomodam com a mesma, eu lhe envio esta na certeza de estar procurando tornar publico, um bem que muito pode auxiliar ás pessoas que lerem esta. — Trata-se de seguinte. — Ha dois longos mezes notei que, talvez por influencia de muita caspa, meus cabelos tornaram-se empedrados aonde estivesse, tinha, de quando em quando de levar as mãos á cabeça afim de procurar obter, coçando, o termino dessas coceiras mas, infelizmente, o assulta doído ser atingida por uma aquizema humida. — Procurei diversos recursos, sem resultado. — Um filho, no entantão, em boa hora, trouxe-me um vidro de LOÇÃO PARISODOR n. 2, usei, apenas, dois vidros e, tive a alegria de notar que o mal desaparecia a caspa, tambem, a queda dos cabelos cessou e, o que parece impossivel, os cabelos adquiriram nova vitalidade e, nascem, agora, limpos e abundantes! — Mal percebe a Caspa, si por voltar, com poucas applicações da LOÇÃO PARISODOR n. 2, ela desaparece, os cabelos voltam á cor natural, tingem progressivamente, a cabeça tornar-se limpa, porquanto, é talvez devido a caspa que surgem, repentinamente, certos incomodos que muito aborrecem! Por isso autorizo a V. S. a fazer publico esta correspondencia, em beneficio dos descuidados, dos que sofrem males tão irritantes. — Sem mais, sou, atenta e muito agradecida,


(Assinado) IZAURA DASILVA D'AVILA.

RUA LAGES n. 11. — Fpolis.

(Firma) reconhecida pelo tabelião do. 1. officio JOÃO MACHADO PACHECO JUNIOR

Não encontrando LOÇÃO PARISODOR n. 2 em seu fornecedor, peça á CAIXA POSTAL n. 93, FLORIANOPOLIS e pague ao Correio quando receber o vidro ou vidros de tão admiravel produto. — Cada vidro, custa apenas 10\$000. — (Registros numeros 447 68.91 6)

MAGROS DE NASCENÇA PODEM AGORA OBTER 2Ks. NUMA SEMANA



Milhares de pessoas Tebeis, gordinhas, negotas, mesmo as que são «magras de nascença», ficam maravilhadas com este novo processo de adquirir rapidamente e sem esforço, o magreza, aumentando o peso por dois modos em um só processo natural.

Vikelp, o novo concentrado de minerais, iodo-vitaminico, extrahido do mar, atua diretamente as causas da magreza e do magreza, aumentando o peso por dois modos em um só processo natural.

Primeiro, suas grandes reservas de minerais facilmente assimiláveis nutrem as glandulas produtoras do succo gastrico necessario para digerir gorduras e outros factores do peso na alimentação. Segundo, o IODO NATURAL contido em Vikelp nutre e regula as glandulas internas que controlam o metabolismo — processo pelo qual os alimentos digeridos se convertem em carnes rias e novas forças e energias. Além disso, Vikelp contém a dose diaria de ferro, cobre e phosphato de calcio, bem como da importante vitamina B, de que carece o organismo.

Tres comprimidos de Vikelp contém mais ferro e cobre do que 1/2 kilo de espinafre ou 3 1/2 kilos de tomates frescos; mais calcio do que 6 ovos; mais phosphoro do que 800 grammas de searas e mais IODO NATURAL do que 700 kilos de carne.

LABORATORIOS ASSOCIADOS DO BRASIL, LTDA. R. Paulino Fernandes, 49 - Rio

Comprimidos VIKELP

O anuncio é a alma do negocio.

Empresa de Transportes Frenzel S.A.

Aviso aos Subscritores

São convidados os subscritores de ações da sociedade anônima «EMPRESA DE TRANSPORTES FRENZEL S. A.», para a primeira Assembléa Geral que terá por fim a nomeação dos três (3) peritos que deverão proceder a avaliação dos bens, cousas e direitos com que subscritores pretendem realizar e integralizar a capital subscrito, na formação da sociedade, cuja Assembléa deverá realizar-se no dia 1 de Novembro, pe as 10 horas, nesta cidade, no escritorio da firma individual do subscritor abaixo assinado.

Jaraguá, 18 de Outubro de 1941.

Felippe Fanzei Incorporador

CASA SONIS PROPRIETARIA Da. Francisca Buch

Casa especialista em roupinhas para crianças, armários, linhas, fios enfeites rendas, fitas, botões, etc. Mantem sempre em stock um belo sortimento de riscos para bordar, dos mais novos modelos.

Meias de seda para senhoras e senhoras e outras novidades, somente na CASA SONIS.



Dr. Hommel's Hematogen

Sabde e bem estar pelo HAEMATOGEN DO DR. HOMMEL

Dr. Alcibiades Martins Fontes ADVOGADO

Encarrega-se de todo e qualquer serviço relativo á sua profissão.

Atende ás pessoas do interior, que desejarem naturalisar-se, receber e obter subvencões; compra e venda de titulos da divida pública Registro de titulos e diplomas, cobranças, serviços gerais, perante o Supremo Tribunal Federal e tudo que se relacione com estabelecimentos de Ensino secundário ou superior

Correspondentes em todos os Estados do Brasil

Escritório Av Graça Aranha, 26-11o andar Salas 1107 e 1109- Tel 2-7842 Edificio D Pedro II - Rio de Janeiro. C Postal N 3897

Orontes Maia

REPRESENTAÇÕES DESPACHOS FERROVIARIOS E MARITIMOS REDESPACHOS EMBARQUES

SÃO FRANCISCO DO SUL Estado de Sta. Catarina, Brasil

End. Tel.: «OROMAIA» Codigos: BORGES, RIBEIRO, A. B. C. 5a Ed.

CAIXA POSTAL n. 34 Rua Manoel L. de Andrade, 14 TELEFONE n. 155

Paulo Hering

Caixa Postal 29 - Rua 15 de Novembro 808 Blumenau - Santa Catarina

Tintas e vernizes - Materiaes para pinturas em geral Tintas em bisnagas para artistas

AVISO

Curt Henschel, carregador, registrado sob n. 1, proprietario do auto-caminhão n. 644, avisa ao distincto publico e srs. viajantes, que dispõe do referido veiculo para transportes rapidos, em geral.

Ponto: Defronte do antigo Hotel Brasil ou na Pensão José Mueller.

ELIXIR DE NOGUEIRA

O remedio que tem depurado o sangue de tres gerações! Empregado com exito nas:

- Feridas
- Eczemas
- Ulceras
- Manchas
- Dorinhas
- Rapinhais
- Rheumatismo
- Escrophulose
- Syphilliticas

SEMPRE O MEMO!... SEMPRE O MELHOR!...

ELIXIR DE NOGUEIRA Grande Depurativo do Sangue

DESPERTE A BILIS DO SEU FIGADO

Sem Calomelanos - E Sulfato de Cansa Disposto Para Tudo

Seu figado deve descansar, diariamente, no estomago, um litro de bilis. Se a bilis não corre livremente, os alimentos não são digeridos e apodrecem. Os gases incham o estomago. Sobrevem a prisão de ventre. Você sente-se abatido e como que envelhecendo. Tudo é amargo e a vida é um martirio.

Uma simples evacuação não tornará a bilis a correr livremente. Para isso são necessárias as Píllulas GASTERS para o Figado, para uma acção certa. Fazem correr livremente esse litro de bilis, e você sente-se disposto para tudo. Não cause mais dano: são muitas e com sabor maravilhoso para fazer a bilis correr livremente. Peça as Píllulas GASTERS para o Figado. Não aceite imitações. Preço 35000

Empresa de Transportes Franzel S.A.

Aviso aos subscritores

São convidados os subscritores de ações da sociedade anônima «EMPRESA DE TRANSPORTES FRENZEL S. A.», para a segunda (2a) Assembléa Geral, que terá por fim o exame, discussão e aprovação do laudo de avaliação dos bens, cousas e direitos com que subscritores pretendem realizar o capital subscrito, na formação da sociedade, cuja Assembléa deverá realizar-se no dia 6 de Novembro, pelas 10 horas, nesta cidade, no escritorio da firma individual do subscritor abaixo assinado.

Jaraguá, 18 de Outubro de 1941.

Felippe Franzel Incorporador

Registo Civil

Artur Mueller Escrivão, e Oficial do Registo Civil do 1. distrito da Comarca de Jaraguá Estado de Santa Catarina, Brasil.

Faz saber que compareceram em cartorio exibindo os documentos exigidos pela lei afim de se habilitarem para casar-se

Edital n. 1.270

Ervino Siewert e Ana Schmidt.

Ele, solteiro, lavrador, natural de Jaraguá, onde nasceu aos trinta de setembro de mil novecentos e vinte, domiciliado e residente neste distrito, em Rio da Luz, sendo filho de Guilherme Siewert e de Berta Konel Siewert.

Ela, solteira, domestica, natural de Indaí, onde nasceu aos vinte e sete de dezembro de mil novecentos e dezesete, domiciliada e residente neste distrito, em Rio da Luz, sendo filha de Frederico Schmidt e de Maria Schmidt.

Jaraguá, 9-10-1941.

E para que chegue ao conhecimento de todos passei o presente edital que será publicado pela imprensa e em cartorio onde será afixado durante 15 dias.

Si algum souber de impedimentos acuse os para fins legais.

Artur Mueller Escrivão Distrital e Oficial do Registo Civil.

"Finalmente livre-me de uma Tosse rebelde e violenta"

Um valioso atestado sobre os efeitos do Xarope Toss

Não há melhor comprovação da eficacia de um medicamento, do que as próprias opiniões das que ja o usaram. E assim como a declaracão acima, do sr. C. M. do Rio, são inumeras as atestações sobre a açao poderosa do Xarope Toss no tratamento das toses, toses, resfriados, bronquites, e coqueluche, pois o Xarope Toss é composto de elementos de açao conjunta sobre as vias respiratorias.

O Xarope Toss não contém narcoticos, nem tem contraindicacão. Pode ser usado com segurança por adultos e crianças.

Com seu mecanismo perfeitamente organizado e especificamente manipulado, o Xarope Toss atua sobre a flora microbiana, por sua açao antiseptica. Elimina as toxinas, com seus efeitos nos intestinos e nos rins. Regula a circulacão sanguínea, pela branda açao tónica sobre o coração. Age sobre o mecanismo da tosse, como calmante e sedativo e fortalece os musculos da traquéia e dos bronquios. Seu sabor é agradável.

Combate gripes, toses, gripes e resfriados com o Xarope Toss. Adquirir hoje um vidro e defenda sua saúde, logo nos primeiros sintomas destas afecções das vias respiratorias com a açao segura deste medicamento eficaz. Vidro: \$300.

Sarna? O ultimo recurso

» ANTI-SARNA TELL «

FRACOS E ANEMICOS! Tomem: VINHO CREOSOTADO

Do Ph. Ch. João de Silva Silveira

Empregado com exito nas:

- Toses
- Resfriados
- Bronchites
- Escrophulose
- Convelescenas

VINHO CREOSOTADO em um vidro de 500ml.

Casemiras "NOBIS" Casa Santa Rosa

Rua Felipe Schmidt, 54 Florianopolis Fone, 1514. DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO: ORLANDO SCREPELLI. Maior padronagem, cores firmes e garantidas

Diretamente do Lanificio SANTA ROSA ao seu consumidor

Querendo demonstrar o seu agradecimento ao «CORREIO DO POVO», jornal que lançou a ideia de se perpetuar no bronze a figura do grande colonizador de Jaraguá Coronel Emilio Jourdan, esteve em nossa redação o sr. tenente coronel Rodolfo Augusto Jourdan, comandante do 15 B.C. de Curitiba, que se fez acompanhar dos srs. Cap. Iracilio Pessoa, 2. tenente Luiz Wilson Marques de Souza e aspirante Chaves, daquela unidade do nosso Exército.

Recebidos pelo diretor deste semanário sr. Honorato Tomelin, foram os ilustres visitantes conduzidos à sala de redação, onde o tenente coronel Jourdan teve ocasião de se manifestar vivamente agradecido pela campanha promovida pelo «CORREIO DO POVO», em mais de um ano, que veio terminar com a inauguração da herma do Colonizador, na tarde de 4 do corrente.

As palavras do ilustre descendente do bandeirante que integrou todo o vale do «Itapocu» na comunhão civilizada do Estado, realizando a expensas suas um trabalho ordenado de vontade e de civismo, foram as seguintes:

«Aqui na redação do «CORREIO DO POVO», eu quero agradecer, profundamente em meu nome e em nome da família Jourdan, a campanha feita por este jornal para pagar uma dívida de civismo e de cultura a meu pai. Nada me tem tocado mais ao coração que o pagamento dessa dívida histórica do povo de Jaraguá.

Sinto-me profundamente emocionado. É este, pois, o meu agradecimento.»

O nosso diretor por sua vez, agradeceu ao tenente coronel Jourdan a distinção concedida ao seu jornal; dizendo, porém, que apenas fizera o seu dever, reconhecendo no Coronel Emilio Carlos Jourdan a maior figura da história jaraguense.

RETIRO ESPIRITUAL

Das congregações Marianas «São Luis» e «Pia União das Filhas de Maria»

Têm alcançado expressivo cunho religioso, este ano, as cerimônias do retiro espiritual que tiveram início domingo ultimo, na Igreja Matriz desta cidade, e nos quais tomam parte as Congregações Mariana «São Luis» e a Pia União das Filhas de Maria.

Querendo apresentar maior brilhantismo às solenidades, o rev. padre Alberto Jacobs, vigário da paróquia, convidou o rev. padre Honorio Miranda S.C.J. para vir a Jaraguá, fazer as pregações rituais do retiro.

Acendendo ao convite o rev. padre Honorio Miranda S.C.J., que é filho da cidade de Itajahy, achá se desde a semana passada entre nós, tendo já iniciado as suas pregações, em que, a par de uma viva facilidade de expressão, demonstra um grau de cultura, que tem sido bastante admirado.

Durante a corrente semana, os tres primeiros

dias de pregações foram destinados à Pia União das Filhas de Maria, e os restantes aos Congregados Marianos.

Amanhã, na missa das 8 horas, será ministrada comunhão geral aos associados de ambas as congregações, e com o sermão alusivo pregado pelo rev. padre Honorio Miranda, será encerrado o retiro espiritual deste ano.

Aos nossos leitores

Mesmo como o presente número de páginas, por falta de espaço, tivemos que deixar para a próxima edição, variada matéria, ainda com relação a visita do sr. Interventor a Jaraguá; colaborações especiais e o serviço telegrafico.

Edital de citação

O Doutor Thiago Ribeiro Pontes, Meretíssimo Juiz de Direito da Camara de Jaraguá, Estado de Santa Catarina, Brasil, na forma do lei. etc.

Faz saber aos que o presente edital, com o prazo de vinte dias virem ou interessar possa, que estando se procedendo ao Inventario dos deixados por falecimento de Reinoldo Zeh e tendo sido feita a declaração de herdeiros do finado, nos quais constam Ide Zeh e seu marido Otto Rehmidt, como ausentes cita e chama-os a comparecer ou fazer se representar no prazo de vinte dias, neste Juizo, para falarem aos termos do dito Inventario, sob pena de revelia. E, para que chegue ao conhecimento de todos mandou passar o presente edital e outros da igual teor, para serem publicados pela Imprensa e afixados no lugar de costume. Dado e passado nesta cidade de Jaraguá, aos seis dias do mez de Outubro de mil novecentos e quarenta e um. Eu Ney Franco, escrivão o subscreevi. Assinado Thiago Ribeiro Pontes — Juizo de Direito.

Jaraguá, 6 de outubro de 1941 O escrivão. — Ney Franco.

Edição de hoje 8 páginas

CORREIO DO POVO

Diretor-proprietario: HONORATO TOMELIN — Caixa 12 — Tel. «Corpovo» — Redator: João Crespo

Ano XXIII — Jaraguá — Sabado, 18 de Outubro de 1941 — S. Catarina — N. 1.097

A fabrica de calçados Gosch Irmãos
Uma grande oficina de trabalho que honra Jaraguá

Entre as visitas feitas pelo interventor federal, dr. Nereu Ramos, em Jaraguá, aos mais importantes estabelecimentos fabris, a que fez a fabrica de calçados do Gosch Irmãos satisfazendo aos seus proprietarios não o satisfez menos ao ilustre chefe do governo e a sua comitiva, pelo que tiveram oportunidade de ver e constatar no ramo industrial daquela firma

do impressões e detalhes que lhes foram fornecidos pelos Srs. Gosch Irmãos sobre o aparelhamento e produtos e maior surto da industria de calçados que pretendem alcançar em futuro proximo.

Iniciados os trabalhos, em pequena escala, em agosto de 1929, pelos irmaos Werner, Arnold e Valter Gosch, organizados em sociedade, a pro-

estando perfeitamente aparelhada para atender ao grande numero de pedidos que recebe não só dos mercados do Estado, como de outras partes do paiz, onde os seus produtos rivalisam com os melhores em a cabamento e material empregado.

Agradecendo a presença do Sr. Interventor Federal e de sua comitiva falou, em nome dos Srs.

entusiasmo para os Srs. Gosch Irmãos, dos quais destacamos, esta: «Faço e no interesse do estado e do Brasil»

ma propore no interesse proprio dos senhores e no interesse do estado e do Brasil»

"Correio" Social

A «CHEGADA» (Soneto n. 2)

Na selvagem visão da terra virgem, brava,
Pelos lutas sem conta em que os botes, no espaço,
Puseam vagas de sons, em vibração de clava,
Os homens de Jourdan, à prova os nervos de aço,

Chegaram certo dia... Ardia o sol, Rolava
Para o rio a floresta; os montes — curva e traço —
Eram guardas reais no panorama que arfava,
N'um tropel de emoções mais fortes que o cansaço!

Vão já descarregando as canoas, sem pressa...
No rancho, ao vir da noite, a carga se amontoa...
O fogo, — é um prenuncio, — a ceia — uma promessa

Refletem-se à flor d'agua os recortes sombrios
Do «Jaraguá», no vale, onde a terra é tão boa
Que se entrega, feliz, aberta entre dois rios...

JOÃO CRESPO



Um aspecto da visita do sr. dr. Interventor Nereu Ramos ao estabelecimento Gosch Irmãos.

Recebidos pelos diretores e socios do importante estabelecimento fabril jaraguense, os dignos visitantes percorreram todas as dependencias da fabrica. Colhen-

dução era apenas consumida em Jaraguá.

Alguns anos depois, à vista dos resultados alcançados com a aceitação dos produtos — sapatos, chinelos, alpercatas de diversos tipos e tamanhos, — pois os irmaos Gosch pagam aos seus operarios um salario compensador — ficou resolvida a ampliação da fabrica para uma produção maior e melhor e mais largo commercio.

Em 1931, já com o seu ramo industrial em franca prosperidade, deu se a alteração da razão social para Gosch Irmãos, constituída pelos socios iniciadores, e sendo aumentado o numero de operarios.

Hoje a firma dispõe de maquinas modernas para todos os misteres,

Gosch Irmãos, o Sr. Augusto Fernandes, que historicou os antecedentes da firma e destacou a situação atual, mercê de um grande esforço de vontade, terminando por erguer um brinde ao benemerito brasileiro dr. Getulio Vargas, que tão bem dirige os destinos do paiz.

Não escondeu o sr. Interventor Federal, a impressão muito agradável que colheira na fabrica que é sem duvida uma das mais importantes, no genero, que honra Santa Catarina. E na impressão foi, alias, segundo podemos constatar, de todos os membros de sua comitiva.

As despedidas foram batidas algumas chapas, tendo o dr. Nereu Ramos palavras de incentivo e

Aniversarios
A 11 do corrente natalizou-se o sr. Ricardo Tavares, negociante nesta praça.

Na mesma data aniversariou-se o menino Amadeu filho do sr. Tufi Mahfud. Transcorreu no dia 12, a data natalicia do sr. dr. Carlos Gomes de Oliveira, operoso presidente do Instituto Nacional do Mate, residente no Rio de Janeiro. «Correio do Povo», que sempre teve no ilustre aniversariante um grande amigo, sente se satisfeito em enviar-lhe os seus mais sinceros votos de saúde e felicidades.

A 14 registra-se o aniversario da menina Anita filha do sr. Alberto Voigt. Dia 15 completa mais um natalicio a sta. Tereza Schmitt, filha do sr. Leonardo Schmitt.

Na data de 16 do corrente assinalou-se a passagem de mais um aniversario da exma. sra. d. Anésia Wather Crespo, esposa do nosso redator sr. João Crespo e professora do grupo escolar Abdon Batista. Embora tardiamente este jornal, envia a digna aniversariante, os seus cumprimentos.

Hoje completa mais um natalicio a menina Neide filhinha do sr. Ari Paiva agente fiscal, residente em Laguna.

Dia 17 passou a data anniversaria da sra. Olga Horn Arruda, digna consorte do sr. José E. Arruda.

Nascimentos
O lar do sr. Alberta Zimmermann, residente em Rio

Vermelho, foi enriquecido com o nascimento de sua primogenita Salete.

Dr. Leonel Costa

Estiver entre nós, por motivo da inauguração do Paço Municipal, o nosso ilustre amigo e colega dr. Leonel Costa, consultor técnico do Departamento de Administração Municipal.

Apreciando os dotes de espirito do digno amigo e a franca camaradagem que sempre não despendeu, foi uma satisfação que o abraçamos em Jaraguá, e gratos ficamos aos cumprimentos de prosperidades com que nós distinguio.

Padre Honorio Miranda S.C.J.

Encontra-se em nossa cidade, afim de fazer as pregações do retiro espiritual, deste ano, especialmente convidado pelo vigário da paróquia, rev. padre Alberto Jacobs, o jovem e culto sacerdote Honorio Miranda da Congregação do Sagrado Coração de Jesus.

O revmo. padre Honorio Miranda, que e filho de Itajaí, concluiu os seus estudos em 1936, revelando desde os bancos do seminario invulgares dotes oratorios, o que levou o vigário de nossa paróquia a convidalo para vir fazer as pregações do retiro espiritual deste ano.

E de fato, tem sido bastante apreciadas as pregações do jovem e culto sacerdote, pela felicidade dos temas abordados, e não menos poder de dissertação, o que constitue qualidades essenciais para agradar e convencer.

Folgamos em registrar a presença do ilustre sacerdote catarinense nesta cidade, e apresentamos-lhe os nossos respeitosos cumprimentos, pelo alto praser espiritual que tem proporcionado aos catolicos jaraguenses.

Milhões de pessoas tem usado com bom resultado o popular depurativo
ELIXIR 914

A sífilis ataca todo o organismo. O Fígado, o Baço, o Coração, o Estôgo, os Pulmões e a Pele. Produz Dôres nos Ossos, Reumatismo, Cegueira, Queda do Cabelo, Anemia, Abortos, e faz os individuos idiotas. Consulte o medico e tome o popular depurativo

Elixir 914
Inofensivo ao organismo. Agradavel como um licôr. Aprovado como auxiliar no tratamento da Sífilis e Reumatismo da mesma origem pelo D. N. S. P., sob o n. 26, de 1916.

Aviso
Fica desta data em diante expressamente prohibida a passagem nos terrenos sitios nos fundos da estrada de ferro, não se responsabilizando pelo que acontecer a quem desrespeitar este aviso.
Jaraguá, 8-10-1941.
FRANCISCO F. FISCHER.

CINE BUHR — Hoje sabado, dia 18. Amanhã domingo, dia 19. A Ufa apresentará:
Zarah Leander e Willy Birgel, num romance de emoção, intitulado:
Recomeça a vida
Uma historia dramatica cheia de realismo! E... um desfile de emoções sem conta, num episodio de ação violenta!
No programa: Atualidades «O Globo» n. 45 (Nacional).
4a. e 5a. feira, dias 22 e 23 do corrente:
«A CIGANINHA»

Ouvidos — Nariz — Garganta — Olhos — Dores de cabeça rebeldes
CLINICA ESPECIALISADA
DR. SADALLA AMIN
Consultório: — Rua 15 de Novembro, 742 (ao lado da Farmácia Orion) — BLUMENAU.

SANGUENOL
CONTÉM oito elementos tónicos: Arsênio, Vanadato, Fósforos, Cálcio etc.
TONICO DO CÉREBRO TONICO DOS MUSCULOS
Os Pálidos, Depauperados, Esgotados, Anêmicos, Mães que criam, Magros, Crianças raquíticas, receberão a tonificação geral do organismo com o
Sanguenol
Lic. D.N.S.P. n. 199 de 1921

Instituto Rocha Loures
Exclusivamente para molestias de olhos, ouvidos, nariz e garganta.
Dispõe de aparelhos os mais modernos para exame de sua especialidade.
Richlin. Rua do Principe. Fone. 334. JOINVILLE

O SABÃO
Virgem Especialidade
de WETZEL & CIA. — JOINVILLE (Marca registrada)
RECOMENDA-SE PARA HOSPITAES, COLEGIOS ETC., PELA SUA QUALIDADE E DESINFECTANTE.

SABÃO VIRGEM DE WETZEL & CO. JOINVILLE
INDUSTRIA NACIONAL WETZEL & CO. JOINVILLE
SABÃO VIRGEM ESPECIALIDADE